

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Eine Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 34 vom 11. Februar 2010

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Bürgerversammlungen der Gemeinde Maisach

Die Bürgerversammlungen des Kalenderjahres 2010 finden zu den nachstehenden Terminen statt:

☛ Montag, 8. März 2010, 19.30 Uhr Bürgerversammlung für Rottbach/Überacker im Gasthaus Heinzinger in Rottbach

☛ Donnerstag, 11. März 2010, 19.30 Uhr Bürgerversammlung für Germerswang/Malching im Gasthaus Mösl in Germerswang

☛ Dienstag, 16. März 2010, 19.30 Uhr Bürgerversammlung Gernlinden, Bürgerzentrum

☛ Mittwoch, 24. März 2010, 19.30 Uhr Bürgerversammlung Maisach, Saal Bräustüberl

Thema aller Bürgerversammlungen werden unter anderem die Finanzsituation, die Umsetzung des Nachnutzungskonzeptes für den Flugplatz Fürstenfeldbruck, die Errichtung von Senioreneinrichtungen und die Ansiedlung eines Lebensmittelmarktes in Maisach-Ost sein.

Bei der Bürgerversammlung in Maisach wird insbesondere auf die Wohnbauentwicklung Maisach-Ost, die Verlegung des Wertstoffhofes, den Bau der neuen Sportanlage, die Entwicklung des Zentrums und die Errichtung einer Fotovoltaikanlage zwischen Germerswang und Maisach eingegangen.

Hauptthemen bei der Bürgerversammlung in Gernlinden werden die Wohnbebauung an der Sportstraße, die bauliche Entwicklung des Kettner-Grundstücks und die

Entwicklung eines Kleingewerbegebietes an der Maisacher Straße sein.

Bei der Bürgerversammlung für Rottbach/Überacker wird die aktuelle Situation bezüglich der DSL-Versorgung erläutert. Für den Gemeindeteil Rottbach wird insbesondere auf die geplanten Straßensanierungen eingegangen, für den Gemeindeteil Überacker wird über die Wohnbauentwicklung und den Radwegausbau berichtet.

In der Bürgerversammlung für Germerswang/Malching wird für den Gemeindeteil Germerswang insbesondere auf die Themen Bauplanungsplan Germerswang-Zentrum, die Errichtung von Vereinsgaragen, die Wohnbauentwicklung und die geplante Fotovoltaikanlage zwischen Germerswang und Maisach eingegangen.

Hauptthemen für den Gemeindeteil Malching werden die Wohnbauentwicklungen und die Straßensanierungen sein.

Außerdem ist geplant, die neuen Feuerwehrdienstleistungen ortseilsbezogen in den jeweiligen Bürgerversammlungen vorzustellen. Hier soll das große ehrenamtliche Engagement insbesondere im Hinblick auf die Sicherheit der Bevölkerung gewürdigt werden.

Alle Einwohner/innen und Bürger/innen sind hiermit herzlich zur Erörterung gemeindlicher Angelegenheiten eingeladen.

Hans Seidl

1. Bürgermeister



Buntes Treiben der Narren in Gernlinden Sonnenschein und viele Besucher wünschen sich die Organisatoren des Gernlindner Faschingsumzuges. Am Faschingssonntag, 14. Februar, hat das Faschingstreiben den Ort fest im Griff, mit närrischer Fröhlichkeit hoch vom Wagen begrüßt das Komitee alle Aktiven und Zuschauer sehr herzlich.

FOTO: TB

Gemeindeeinrichtungen am Faschingsdienstag geschlossen

Das Rathaus der Gemeinde Maisach und alle gemeindlichen Einrichtungen bleiben am Faschings-

dienstag ganztägig geschlossen. Wir bitten um Beachtung und Ihr Verständnis.

GEMEINDE

Der Kulturreferent informiert

Der Kulturreferent der Gemeinde Alfons Strähuber bietet für Sonntag, 28. Februar, eine Kulturfahrt mit dem Bus nach Stuttgart an und zur

Großen Württembergischen Landesausstellung „Schätze des Alten Syrien. Die Entdeckung des Königreiches Qatna“. Abfahrt ist in Maisach

am Maibaum um 8.30 Uhr, in Gernlinden, Feuerwehrhaus, um 8.35 Uhr, die Rückkunft gegen 20 Uhr. Alle weiteren Informationen auf Seite 3.

Ideen für's Wohnen Frühjahr & Sommer 2010



Strahlende Farben
für beste Alltagslaune

Nur keine Langeweile
Klare Strukturen – quirlige Kreise



clemens

schenken & schöner leben

Aufkirchner Straße 8 · 82216 Maisach
Telefon 08141/306612



DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Informationen aus erster Hand



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Gemeinderat hat am 28. Januar den **Finanzhaushalt 2010** beschlossen, damit ging eine der schwierigsten Haushaltsaufstellungen der letzten Jahre zu Ende. Nach rechtlicher Prüfung durch die Aufsichtsbehörde im Landratsamt wird die Gemeinde Maisach voraussichtlich Mitte März einen genehmigten Haushalt vorliegen haben. Sollte es in den nächsten Monaten keine weiteren negativen Veränderungen an unseren Einnahmen mehr geben,

können alle geplanten Projekte aus finanzieller Sicht im laufenden Jahr umgesetzt werden.

Auf den **Bürgerversammlungen** im März werde ich Ihnen ausführlich über die derzeitige Finanzsituation unserer Gemeinde sowie die zur Ausführung kommenden Projekte berichten. Ich möchte Sie deshalb herzlich einladen und bitte Sie: „Halten Sie sich den Termin für die Bürgerversammlung in Ihrem Ort frei und nehmen Sie daran teil. Die Termine entnehmen Sie bitte aus dem Mitteilungsblatt oder der Homepage unserer Gemeinde. Informieren Sie sich aus erster Hand über die Arbeit von **Gemeinderat und Bürgermeister!**

Gute Möglichkeit, den Dialog mit den Bürgern der Gemeinde zu entwickeln

Für mich als Bürgermeister ist eine Bürgerversammlung nicht nur die Abgabe eines Rechenschaftsberichtes, sondern die Möglichkeit im Dialog mit den Bürgerinnen und Bürgern die weitere Entwick-

lung unserer Gemeinde zu diskutieren sowie Anregungen aufzunehmen.

Schon seit Wochen hat uns der Winter fest im Griff. Unsere **Mitarbeiter im Bauhof** sind seit dieser Zeit fast täglich ab den frühen Morgenstunden unterwegs, um für Sie Straßen und Wege sicher befahrbar oder begehbar zu machen.

Trotz des **fleißigen Einsatzes** können leider nicht immer alle Straßen und Wege rechtzeitig von Schnee und Eis befreit werden. Deshalb möchte ich mich bei all denen sehr herzlich bedanken, die dafür Verständnis haben und sogar selbst mit Schneeräumer und Streusand für sichere Wege sorgen.

Für die **letzten Tage des Faschings** wünsche ich all jenen, die sich am närrischen Faschingstreiben beteiligen viel Spaß in geselliger Runde verbunden mit der Bitte, nach Alkoholgenuß das Auto stehen zu lassen, Sie schützen damit sich selbst und andere Verkehrsteilnehmer.

Mit den besten Grüßen aus dem Rathaus Maisach

Hans Seidl
1. Bürgermeister

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiter/Standesamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverwaltung/Fundbüro
Tel. 08141/937-243, -244, -245

Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-242

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-214
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

BERATUNGSSTELLEN

Rund um Schwangerschaft und Geburt

Die staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt, im Schwangerschaftskonflikt, bei rechtlichen und finanziellen Problemen sowie bei Konflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden auch Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen erfolgen kostenfrei. Die Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht.

Diakonisches Werk, Außensprechtag in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Oekumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter Telefon 08105/77856

Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen des Landratsamtes Fürstenfeldbruck/Gesundheitsamt, Sprechzeiten jeder letzte Donnerstag im Monat von 14.30 bis 16.30 Uhr, Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14, 82216 Maisach, Anmeldung unter Telefon 08141/519821

„Donum Vitae“ in Bayern, Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14 bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter 08141/18067, E-Mail: fuerstenfeldbruck@donumvitae.org

„pro familia“, Bahnhofstr. 2, 82256 Fürstenfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung, Telefon 08141/354899, E-Mail: fuerstenfeldbruck@profamilia.de

Beratung für Rentenservice

Nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung unter 08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer kostenlos gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Dabei hilft er bei der Rentenantragstellung, Kontenklärung und dem Ausfüllen von Formularen der Rentenversicherungsträger. Die nächsten Beratungstermine finden jeweils montags statt: 22. Februar und 8. März.

Ebenso stehen Ihnen im Rathaus Maisach, Zimmer E.12 im Neubau, Frau Fischer und Frau Hörl-Kaltenhäuser täglich während der Öffnungszeiten für Rentenangelegenheiten zur Verfügung. Terminvereinbarung unter Telefon 08141/937-242

GEMEINDE

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 4. März, von 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung ist für beide Termine nicht erforderlich. GEMEINDE

Die nächste Problemüllsammlung findet am Montag, 8. März, in der Zeit von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Bauhof der Gemeinde statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdüner, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmeverpflichtung des Handels. GEMEINDE

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint das nächste Mal am

11. März 2010

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Horst Greiner-Mai

Tel. 081 41/4001 38 oder Fax 081 41/4 41 70
von Ihrem:



IMPRESSUM

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird zusätzlich an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstenfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck

Verantwortlich im Sinne des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl,
Telefon 08141 / 400129, Fax 08141 / 400122,
E-Mail: mtb-ffb@merkur-online.de

Anzeigen: Horst Greiner-Mai,
Telefon 08141/400138, Fax 08141/44170,
E-Mail: anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de

Druck: Dessauerstraße, München
Anzeigen-Preisliste Nr. 27,
gültig ab 1. Oktober 2009

Die nächste Ausgabe erscheint am 11. März 2010, Verteilungstermin ist der 9. März 2010.

Redaktionsschluss ist am Mittwoch, 24. Februar 2010.

Alle Angaben in dieser Ausgabe sind gemacht mit Stand vom 5. Februar 2010.

12. JANUAR BIS 16. FEBRUAR

Apotheken-Notdienste

- Februar**
- 09.02., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48
 - 10.02., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
 - 11.02., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
 - 12.02., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44
 - 13.02., Linden-Apoth., Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
 - 14.02., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Tel. 08141/3 83 80
 - 15.02., Petri-Apotheke, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23
 - 16.02., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Straße 2', Tel. 08142/54 02 22
 - 17.02., Petri-Apotheke, Neu-Esting (Olching), Jeisstraße 3, Tel. 08142/48 90 25
 - 18.02., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 - 19.02., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
 - 20.02., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Telefon 08141/9 05 84
 - 21.02., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93
 - 22.02., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Str. 5, Tel. 08142/1 38 08
 - 23.02., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 29, Tel. 08141/8 00 67
 - 24.02., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37
 - 25.02., St.-Georgs-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93
 - 26.02., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
 - 27.02. Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
- 28.02.,** Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25
- März**
- 01.03., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel. 08142/5 19 77
 - 02.03., Angelika-Apotheke, Maisach, Aufkirchner Straße 5, Tel. 08141/9 04 36
 - 03.03., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00
 - 04.03., Stern-Apotheke, Olching, Hauptstraße 23, Tel. 08142/36 36
 - 05.03., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48
 - 06.03., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Telefon 08142/1 50 42
 - 07.03., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
 - 08.03., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44
 - 09.03., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Telefon 08142/1 27 20
 - 10.03., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Tel. 08141/3 83 80
 - 11.03., Löwen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 31, Telefon 08142/1 37 23
 - 12.03., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22
 - 13.03., Petri-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Jeisstraße 3, Tel. 08142/48 90 25
 - 14.03., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 - 15.03., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
 - 16.03., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Telefon 08141/9 05 84
 - 17.03., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93

Gemeindebücherei

Sie erreichen uns in der Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach, Telefonnummer 08141/94267, Faxnummer 08141/4045060, E-Mail: buecherei@maisach.de

Öffnungszeiten:
 Dienstag 13 bis 18 Uhr
 Mittwoch 10 bis 12 Uhr
 Donnerstag 14 bis 19 Uhr
 Freitag 16 bis 19 Uhr
 Leiterin: Beate Seyschab
 Im Internet unter www.maisach.de; Online-Mediensuche möglich. **GEMEINDEBÜCHEREI**

Kulturreferent informiert

Fortsetzung von Seite 1: Am Mittwoch, 24. Februar, findet dazu um 19.30 Uhr im Blauen Salon der Hauptschule eine inhaltliche Einführung und technische Vorbesprechung statt. Außerdem werden im ersten Halbjahr noch folgende Fahrten angeboten: am 20. Mai zur Eröffnung der Bayerischen Landesausstellung nach Augsburg „Bayern und Italien“, am 19. Juni zum Musiksommer zwischen Inn und Salzach und am 23. Juli zum Schwäbischen Musiksommer. **Alfons Strähuber**, Gemeinderat

Wichtige Notruf-Nummern

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0
Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112
Feuerwehr: Telefon 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212
Kreiskrankenhaus Fürstfeldbruck: Dachauer Straße 33, Telefon 08141/99-0
Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstfeldbruck **Telefon:** 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709
 Öffnungszeiten: Mittwoch und Freitag 18 bis 21 Uhr, Samstag, Sonntag, Feiertag 9 bis 21 Uhr
Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 08141/19222, 8 bis 12 Uhr und 15 bis 19 Uhr
Giftnotrufzentrale München: Telefon 089/19240 – Fax (0 89) 41 40-24 67 – E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org
Ökumenische Nachbar-

schaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877
Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: Telefon 08141/305951
Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008
Kinderparks: Tel. 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395
FFB-Kummertelefon: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526
Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): 08141/3573565
Moses-Projekt: Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, das Notruf-Telefon 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar
Kanal-Notdienst und Not-

ruf in Abwasserfragen: Amperverband, Telefon 08141/7310, Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit unter der Mobilnummer 0172/8305975
Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: Service-Center Fürstfeldbruck, Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstfeldbruck@esb.de
Stromstörungsmeldung für Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Gernerswang: E.ON Bayern AG, rund um die Uhr: Störungsnummer: 0180/2192091 – Technischer Kundenservice: 0180/2192071 (6 Cent pro Anruf aus dem Festnetz); Internet: www.eon-bayern.com; für Malching: Stadtwerke Fürstfeldbruck, Telefon 08141/4010
Bereitschaft Wasserwerk Maisach: 8. bis 21. Februar Herr Rauh (Telefon 08141/90858); 22. Februar bis 7. März Herr Walch (Telefon 08141/30108); 8. bis 21. März Herr Winterholler (Telefon 08141/95525). Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst des Wasserwerks über die Mobilnummer 0171/9768360 zu erreichen.

Wichtige Infos

Das nächste Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint am Donnerstag, 11. März 2010. Der Verteilungstermin ist am Dienstag, 9. März 2010. Redaktionsschluss ist am 24. Februar 2010. Texte und Fotos für die kommende Ausgabe gehen bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach, z.Hd. Frau Reiter, E-Mail: s.reiter@maisach.de

Im Jahr 2010 erscheinen die Ausgaben des Mitteilungsblattes der Gemeinde Maisach außerdem an den folgenden Terminen: 15. April, 20. Mai, 17. Juni, 15. Juli, 12. August, 16. September, 14. Oktober, 11. November und 9. Dezember. Der Verteilungstermin ist jeweils zwei Tage vorher.

Alle Angaben auf dieser Seite sowie im gesamten weiteren Mitteilungsblatt sind gemacht mit Stand vom 5. Februar 2010. Für deren Richtig- und Vollständigkeit sind ausschließlich die jeweiligen Veranstalter, Einrichtungen, Vereine, Gruppierungen oder Organisationen selbst verantwortlich.

Kurzfristige Änderungen, Verschiebungen und Absagen entnehmen Sie bitte den Mitteilungen der Tagespresse oder entsprechenden Radiodurchsagen. Für die korrekte, vollständige und rechtzeitige Weitergabe an die Medien sind die jeweiligen Veranstalter, Einrichtungen, Vereine, Gruppierungen oder Organisationen selbst verantwortlich.

Erst-Energieberatung

Die nächste **Erst-Energieberatung** findet am 3. März 2010 von 10 bis 12 Uhr im Rathaus der Gemeinde Maisach statt. Eine Anmeldung ist erforderlich unter Telefon 08141/937-260. GEMEINDE

Ihre Urlaubswünsche - unser Reisevorschlag: Sprechen Sie mit uns!



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

DerReiseladen
 Aufkirchner Str. 2 · 82216 Maisach
 Telefon 0 81 41/9 58 01
 Maisach@DerReiseladen.com

Energie sparen bis zu 78%*



Klappex® Fenster mit Thermo-Rolläden!

*im Rolladenkastenbereich

klappex Fenster-GmbH
 Tel.08144/92 000

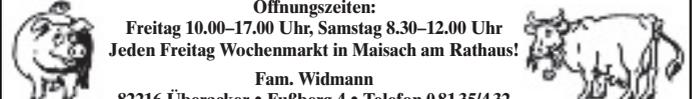
Ausstellung Jesenwanger Straße 52 82284 Grafrath

Frisch vom Bauernhof aus eigener Haltung und Schlachtung

- Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
- Schweinefleisch • Geflügel

verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:
 Freitag 10.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
 Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!
 Fam. Widmann
 82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 0 81 35/4 32



VERANSTALTUNGSKALENDER

Februar 2010

Mi., 10.02., 18.00, Weiberfasching, Veranstalter: TSV Gernlinden, TSV Vereinsheim Gernlinden
Mi., 10.02., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Feuerwehrverein Germerswang, Gasthaus Mösl, Germerswang
Do., 11.02., 19.00, Faschingsschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Fr., 12.02., 14.30 - 17.00, Kinderfasching, Veranstalter: kath. Pfarramt Bruder Konrad Gernlinden, Pfarrsaal Gernlinden
Fr., 12.02., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Schützenverein Germerswang, Schützenheim Germerswang
So., 14.02., 14.00, Faschingszug Gernlinden, Veranstalter: Kartell der Gernlindner Ortsvereine, In und um Gernlinden
Sa., 20.02., 6.00 - 16.30, Ski Tagesfahrt Seefeld/Tirol - nur für Mitglieder, Veranstalter: Ski- und Bergsport SC Maisach
Sa., 20.02. bis Sa., 06.03., Gemeindemission, siehe Programmheft, Veranstalter: Pfarrverband Maisach, Pfarrkirche St. Vitus Maisach
So., 21.02., 8.45, Vereingottesdienst Malching, Veranstalter: Pfarrverband, Malching
So., 21.02., 15.00, Der Froschkönig, Veranstalter: Hühnerleiter Maisach e.V., Kath. Pfarrsaal Maisach
Di., 23.02., 15.00 - 16.00, Vorlesestunde, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach, Gemeindebücherei Maisach
Do., 25.02., 19.00, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Stockschützen Weiß-Blau Germerswang, Stockheim Germerswang
Do., 25.02., 20.00, Vortrag und Gespräch, Veranstalter: Feuerwehr Germerswang/Malching, Feuerwehrhaus Germerswang
Sa., 27.02., 9.00 - 12.00, Flohmarkt, Veranstalter: Elternbeirat AWO Kinderhaus, AWO Kinderhaus Maisach
Sa., 27.02., 9.00, Altpapiersammlung, Veranstalter: Kispul, Maisach
So., 28.02., 8.45, Vereingottesdienst Germerswang, Veranstalter: Pfarrgemeinderat Malching/Germerswang, Kirche und Feuerwehrhaus Germerswang

März 2010

Di., 02.03., 20.00, Frauenabend für den ganzen Pfarrverband - offenes Gespräch, Veranstalter: Pfarrverband Maisach, Pfarrheim, Maisach
Do., 04.03., 10.00 - 11.00 und 18.00 - 19.00, Bürgersprechstunde Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Fr., 05.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Siedlervereinigung Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Sa., 06.03., 6.00 - 16.30, Ski Tagesfahrt Jochberg/Kitzbüchel - nur für Mitglieder, Veranstalter: Ski- und Bergsport SC Maisach
Sa., 06.03., 12.00, Altpapiersammlung, Veranstalter: Feuerwehr Germerswang, Altgemeinde Germerswang
Sa., 06.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
So., 07.03., 11.00, Kleine Matinée im Pfarrsaal, Veranstalter: Akkordeonorchester Maisach e.V., Pfarrsaal Maisach
So., 07.03., 14.00 - 16.00, Kinderkleidermarkt mit Cafeteria und Kuchenbuffet, Veranstalter: Elternbeirat des Kinderhaus St. Bartholomäus Überacker, Kinderhaus St. Bartholomäus Überacker
Mo., 08.03., 19.30, Bürgerversammlung Rottbach/Überacker, Veranstalter: Gemeinde Maisach, Gasthaus Heinzinger Rottbach
Di., 09.03., 19.00, Kath. Soziallehre auf den Punkt gebracht, Veranstalter: Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gernlinden, Kath. Pfarrheim Gernlinden
Mi., 10.03., 19.30, Jahreshauptversammlung - nur für aktive Mitglieder, Veranstalter: Kommandant Gottfried Obermair, Unterrichtsraum Feuerwehr Germerswang
Mi., 10.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Obst und Gartenbauverein Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Do., 11.03., 19.30, Bürgerversammlung Germerswang/Malching, Veranstalter: Gemeinde Maisach, Gasthaus Mösl, Germerswang
Fr., 12.03., Jahreshauptversammlung, Veranstalter: TSV Gernlinden, TSV Vereinsheim Gernlinden

Evangelische Emmaus-Gemeinde

Mittwoch, 10.02., 14.30, Seniorenkreis
Donnerstag, 11.02., 19.30, Gospelchorprobe
Estomihi, 14.02., 10.00, Abendmahlsgottesdienst im Gemeindezentrum Gernlinden, Pfarrer Ammon
Mittwoch, 17.02., 19.00, Abend der Begegnung (Gernlinden)
Donnerstag, 18.02., 19.30, Gospelchorprobe
Freitag, 19.02., 10.30, Gottesdienst im Seniorenheim Egenhofen, Pfarrer Ammon
Invokavit, 21.02., 10.00, Gottesdienst mit Kindergottesdienst im Emmaus-GZ Maisach, Prädikant Schönrock
Dienstag, 23.02., 15.30, Regenbogenbande (Maisach)
Donnerstag, 25.02., 19.30, Gospelchorprobe
Freitag, 26.2., 20.00, Abendgottesdienst im Emmaus-GZ Maisach
Reminiscere, 28.02., 10.00, Familiengottesdienst im Gemeindezentrum Gernlinden, Pfarrer Ammon
Mittwoch, 03.03., 19.30, Partnerinnen im Gespräch
Donnerstag, 04.03., 19.30, Gospelchorprobe
Freitag, 05.03., 10.30, Gottesdienst im Seniorenheim Egenhofen,
Freitag, 05.03., ca. 20.00, Weltgebetstag der Frauen in Überacker - Ausgänge beachten!
Oculi, 07.03., 10.00, Abendmahlsgottesdienst im Emmaus-GZ Maisach, gleichzeitig Kindergottesdienst, Pfarrer Ammon
Dienstag, 09.03., 15.30, Regenbogenbande (Maisach)
Montag, Mittwoch, Freitag 08./10./12. März, Ökumenische Kinderbibeltage in Bruder Konrad Gernlinden
Mittwoch, 10.03., 14.30, Seniorenkreis
Donnerstag, 11.03., 19.30, Gospelchorprobe
Samstag, 13.03./Laetare, 14.03., ab 15.00, Konfirmandenunterricht im Emmaus-GZ Maisach
Laetare, 14.03., 10.00, Gottesd. im GZ-Gernlinden, Pfarrerin Huber
Mittwoch, 17.03., 19.00, Abend der Begegnung (Gernlinden)
Donnerstag, 18.03., 19.30, Gospelchorprobe
Freitag, 19.03., 10.30, Gottesdienst im Seniorenheim Egenhofen
Freitag, 19.03., 20.00, Literarischer Abend im Emmaus-GZ Maisach

Wochenmärkte in der Gemeinde

Mit großer Frische und einem reichhaltigen Angebot an ökologischen Erzeugnissen, die überwiegend aus dem Landkreis Fürstfeldbruck stammen, sowie persönlicher Beratung wollen die Anbieter die Kunden auf unseren beiden Wochenmärkten von der Qualität der Produkte überzeugen.

Wochenmarkt Gernlinden: Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr auf dem Parkplatz Brucker-/Anzengruberstraße werden frische Eier und Nudeln vom Hof, Backwaren nach Brucker-Land-Richtlinien aus der Vollkorn-Backstube, Obst und Gemüse, Kartoffeln, niederbayerische Fleisch- und Wurstwaren, Tiroler Spezialitäten wie Käse und vieles andere angeboten.

Bauern- und Wochenmarkt Maisach: Jeden Freitag in der Zeit von 13 bis 17 Uhr am Rathaus erwarten Sie regionale Anbieter mit: Fleisch- und Wurstwaren vom Hof, Maisachtaler Käseschmankerl, Südtiroler Spezialitäten, Gemüse und Obst, hausgemachte Kuchen und Bauernbrot, frische Eier und Nudeln, Honig und Honigprodukte, leckere Antipasti und südländische Vorspeisen, Fisch und Räucherfischwaren sowie saisonal fränkische und französische Weine.

GEMEINDE

Kunststoffmobil in den Ortsteilen

In den nachfolgenden Ortsteilen können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim Kunststoffmobil abgegeben werden (Halteplätze und Annahmezeiten): **Überacker,** Parkplatz am Sportplatz, Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr; **Rottbach,** kl. Wertstoffhof am Feuerwehrhaus, Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr; **Germerswang,** kleiner Wertstoffhof, Feuerwehrhaus, Samstag 12 bis 13 Uhr.

AWB



AUTO WALTER

Rosenstraße 2 · 82216 Maisach · Telefon 0 81 41 / 9 05 44



Zeit für Veränderung
- der neue
Megane Coupé

- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Teilelager
- Unfallinstandsetzung
- AU und TÜV im Haus
- Tankautomat 24 Stunden

Tankstelle Überackerstraße immer günstig!!



Wiedereröffnet seit 3. Februar 2010



Wir bieten Ihnen frische, regionale und saisonale Küche.

Erster Höhepunkt:
am Valentinstag den 14. Februar,
Candlelight-Dinner mit Menü.

Auf Ihre Reservierung freuen sich Sonja Marx und Reiner Pröls
Besuchen Sie uns auf der Reitsportanlage Stefansberg.

Öffnungszeiten: Mo. und Di. Ruhetag · Mi. bis Fr. von 17.00 bis 23.00 Uhr · Sa., So- und Feiertags von 11.30 bis 23.00 Uhr

Kirchbergstraße 14 · 82216 Stefansberg · Telefon 0 81 41/35 56 65 · Fax 0 81 41/4 04 52 42
Mobil 01 72/8 12 92 79 · eMail: restaurant-reithof@t-online.de

Gottesdienste im Pfarrverband Maisach

Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 10.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 12.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 13.02., 16.00 Uhr: Fatimariosenkranz
 Samstag, 13.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 14.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 17.02., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung
 Freitag, 19.02., 8.30 Uhr: Messe
 Freitag, 19.02., 16.00 Uhr: Kreuzweg
 Samstag, 20.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 20.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst Gemeindemission
 Sonntag, 21.02., bis Samstag, 06.03., Gemeindemission (siehe Programmheft)
 Sonntag, 07.03., 10.00 Uhr: Isidorigottesdienst

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 14.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 16.02., 18.30 Uhr: Messe
 Mittwoch, 17.02., 18.30 Uhr: Gottesdienst mit Aschenauflegung
 Sonntag, 21.02., bis Samstag, 06.03., Gemeindemission (siehe Programmheft)
 Sonntag, 07.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst m. Vorstellung Erstkommunionkinder
 Dienstag, 09.03., 18.30 Uhr: Messe

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 14.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 17.02., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung
 Sonntag, 21.02., bis Samstag, 06.03., Gemeindemission (siehe Programmheft)
 Sonntag, 07.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)

Malching, St. Margaret (= M) und Gemerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 11.02., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 14.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Mittwoch, 17.02., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung (G)
 Donnerstag, 18.02., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung (M)
 Sonntag, 21.02., bis Samstag, 06.03., Gemeindemission (siehe Programmheft)
 Sonntag, 07.03., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)

Programm für die Altenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 09.03., 14.00 Uhr: Kirche Kreuzweg anschl. Kaffee und Kuchen

Selbsthilfegruppen in der Gemeinde Maisach

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19:30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Regelmäßig jeden Montag um 9:30 Uhr findet unser Lauftreff am Waldsee (Nähe Sportlerheim Gernlinden) statt. Mitmachen kann jeder der Lust und Spaß am Laufen hat. Nähere Auskunft unter Tel.-Nr. 08142/14467 oder 08141/90877.

DIABETES SELBSTHILFEGRUPPE GERNLINDEN

Die Krebsselfhilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat von 18 bis 20 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (z.B. über medizinische Erneuerungen). Jeweils von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit für Betroffene und deren Angehörige angeboten.

KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

Selbsthilfegruppe für Kurz- und Langzeit-Arbeitslose und Menschen in vergleichbaren Lebenssituationen. Ab sofort jeden Freitag von 15.30 bis 18 Uhr im Caritaszentrum Fürstenfeldbruck, Hauptstraße 5, 3. Stock (Eingang in der Schöngesinger Straße). Nähere Informationen gibt es für alle Interessierten bzw. Betroffenen unter der Mobilnummer 0151-28241975. SELBSTHILFEGRUPPE

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter der Leitung von Petra Seidl und Adolf Huttenloher zum Erfahrungsaustausch, zur Beratung und Information. Telefonische Auskunft und Information: Anrufbeantworter 08141-404932 (wird täglich abgehört!) ALZHEIMER SELBSTHILFEGRUPPE MAISACH

Gottesdienstordnung Bruder Konrad Gernlinden

Sonntag, 14.02. 10.00 Uhr; Pfarrgottesdienst
 Aschermittwoch, 17.02., 18.00 Uhr: Gottesdienst, Aschenkreuz
 Donnerstag, 18.02., 18.00 Uhr: Gottesdienst
 Samstag, 20.02., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 20.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 1. Fastensonntag, 21.02., 10.00 Uhr: Pfarr- und Kindergottesdienst
 Dienstag, 23.02., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Samstag, 27.02., 17.15 – 17.45 Uhr: Beichtgelegenheit
 Samstag, 27.02., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 27.02., 18.00 Uhr: Vorabendgottesdienst
 2. Fastensonntag, 28.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 04.03., 18.00 Uhr, Gottesdienst, anschl. Gebet um geistl. Berufungen
 Samstag, 06.03., 17.15 – 17.45 Uhr: Beichtgelegenheit
 Samstag, 06.03., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 06.03., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 3. Fastensonntag, 07.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst

3. Fastensonntag, 07.03.: Pfarrgemeinderatswahl

Montag, 08.03., 15.00 – 17.00 Uhr: Kinderbibelwoche
 Dienstag, 09.03., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Mittwoch, 10.03., 15.00 – 17.00 Uhr: Kinderbibelwoche
 Donnerstag, 11.03., 18.00 Uhr: Gottesdienst
 Freitag, 12.03., 15.00 – 17.00 Uhr: Kinderbibelwoche
 Samstag, 13.03., 17.00 Uhr: Abschlussgottesdienst Kinderbibelwoche
 4. Fastensonntag, 14.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 18.03., 18.00 Uhr: Gottesdienst
 Freitag, 19.03., 18.00 Uhr: Gottesdienst zu Ehren des Hl. Josef
 Samstag, 20.03., 17.15 – 17.45 Uhr: Beichtgelegenheit
 Samstag, 20.03., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 20.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 5. Fastensonntag, 21.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst

BEKANNTMACHUNG STEUERTERMIN

Abgaben und Gebühren

Am 15. Februar 2010 sind folgende Steuern und Abgaben der Gemeinde zur Zahlung fällig:

- Grundsteuer**
- Gewerbsteuer**
- Abrechnung Wasser**
- Abrechnung Abwasser**
- Abschlag Abwasser**
- Hundesteuer**

Es wird gebeten, den Zahlungstermin einzuhalten, da sonst Säumniszuschläge und Mahngebühren berechnet werden müssen.

Aus organisatorischen Gründen ist eine Barzahlung in der Gemeindekasse leider nicht mehr möglich.

Bitte überweisen Sie auf eines der nachstehenden Konten.

Sparkasse Maisach: Kontonr. 4946414, BLZ 700 530 70;

HypoVereinsbank Maisach: Kontonummer 185 045 100 8, BLZ 700 202 70;

Volksbank Maisach: Kontonummer 110 485, BLZ 701 633 70

Postbank München: Kontonr. 144 74 800, BLZ 700 100 80

Die Gemeindekasse steht für Auskünfte jedoch jederzeit zur Verfügung. Sie ersparen sich Mahnkosten und Ärger, wenn Sie abbuchen lassen. HANS SEIDL, 1. BÜRGERMEISTER

JOSEF ERHARD

Erbewegung und Landschaftsbau



- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnenschächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39

A. Huber
seit 75 Jahren

Umwelt- und Entsorgungspartner GmbH
Ihr zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb

Containerdienst
für Bauschutt, Gartenabfälle,
Sperrmüll, Gewerbeabfälle
und Wertstoffe von 1 - 40 m³

Entrümpelungen

Oberweg Nord 1 · 82216 Gernlinden/Maisach
Tel. (08142) 29 67-0 · Fax (08142) 29 67-29 · www.containerdienst-ffb.de

Friedrich

HEIMTEXTILIEN

Gardinen • Service • Zubehör

Bahnhofstraße 4 im Rückgebäude · 82216 Maisach

Öffnungszeiten: Montag 14–17 Uhr, Dienstag + Mittwoch 10–13 Uhr, Freitag 14–17 Uhr sowie jeden 1. und 3. Samstag von 9.30–12.30 Uhr und nach Terminabsprache

Telefon 0 81 41/53 50 64

Haushaltsbefragung

Im Jahr 2010 findet im Freistaat wie im gesamten Bundesgebiet wieder der Mikrozensus, eine gesetzlich angeordnete Stichprobenerhebung bei einem Prozent der Bevölkerung, statt. Mit dieser Erhebung werden seit 1957 laufend aktuelle Zahlen über die wirtschaftliche und soziale Lage der Bevölkerung, insbesondere der Haushalte und Familien ermittelt. Der Mikrozensus 2010 enthält zudem noch Fragen zur Wohnsituation. Neben der Wohnfläche und dem Baualter der Wohnung werden unter anderem die Heizungsart und die Höhe der bezahlten Miete sowie die Nebenkosten erhoben. Die durch den Mikrozensus gewonnenen Informationen sind Grundlage für zahlreiche gesetzliche und politische Entscheidungen und deshalb für alle Bürger von großer Bedeutung. Wie das Bayerische Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung weiter mitteilt, finden die Mikrozensusbefragungen ganzjährig von Januar bis Dezember statt. In Bayern sind demnach bei knapp 60 000 Haushalten, die nach einem objektiven Zufallsverfahren insgesamt für die Erhebung ausgewählt wurden, wöchentlich mehr als 1 000 Haushalte zu befragen. Das dem Mikrozensus zugrunde liegende Stichprobenverfahren ist aufgrund des geringen

Auswahlsatzes verhältnismäßig kostengünstig und hält die Belastung der Bürger in Grenzen. Um jedoch die gewonnenen Ergebnisse repräsentativ auf die Gesamtbevölkerung übertragen zu können, ist es wichtig, dass jeder der ausgewählten Haushalte auch tatsächlich an der Befragung teilnimmt. Aus diesem Grund besteht für die meisten Fragen des Mikrozensus eine gesetzlich festgelegte Auskunftspflicht, und zwar für vier aufeinander folgende Jahre. Datenschutz und Geheimhaltung sind, wie bei allen Erhebungen der amtlichen Statistik, umfassend gewährleistet. Auch die Interviewerinnen und Interviewer, die ihre Besuche bei den Haushalten zuvor schriftlich ankündigen und sich mit einem Ausweis des Landesamts legitimieren, sind zur strikten Verschwiegenheit verpflichtet. Statt an der Befragung per Interview teilzunehmen, hat jeder Haushalt das Recht, den Fragebogen selbst auszufüllen und per Post an das Landesamt einzusenden. Das Bayerische Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung bittet alle Haushalte, die im Laufe des Jahres 2010 eine Ankündigung zur Mikrozensusbefragung erhalten, die Arbeit der Erhebungsbeauftragten zu unterstützen.

BAYERISCHES LANDESAMT
FÜR STATISTIK

HAUSHALTS- UND FINANZPLANUNG 2010 BIS 2013

Die Gemeinde muss sparen

Die Auswirkungen der Finanzkrise sind im Laufe des vergangenen Jahres nun auch in der Gemeinde angekommen. Infolge der verstärkten Kurzarbeit ist die Einkommensteuerbeteiligung als wichtigste Einnahmequelle der Gemeinde Maisach bereits 2009 gegenüber dem Vorjahr stark geschrumpft. 2010/2011 werden aufgrund der Steuerentlastungen im Bereich der Einkommensteuer noch weitere massive Steuerausfälle bevorstehen.

Infolge der rückläufigen Wirtschaftskraft aber auch durch Steuerentlastungen haben sich die Gewerbesteuererinnahmen ebenfalls rückläufig entwickelt. Auch hier ist 2010 und 2011 mit weiteren Ausfällen zu rechnen. Da aber der überwiegende Anteil der Ausgaben für den Betrieb unserer Einrichtungen wie zum Beispiel Kinderbetreuung, Schulen, Freibad und Bürgerzentrum immer weiter ansteigt und insbesondere im Bereich der Betreuung der unter dreijährigen Kinder die Nachfrage nach Plätzen stark angestiegen ist und noch immer ansteigt, reichen die verminderten Einnahmen zur Deckung dieser Ausgaben nicht mehr aus.

Der Gemeinderat sah sich deshalb gezwungen ein Maß-

nahmenpaket zu beschließen, um künftig auch weiterhin das Angebot der vielfältigen Leistungen der Gemeinde aufrechterhalten zu können. Im Wesentlichen wurde folgendes beschlossen:

1. Die Ausgaben für Beschaffungen wurden in allen gemeindlichen Einrichtungen um 20 Prozent beziehungsweise 10 Prozent pauschal gekürzt.
2. Erhöhung der Saisonkarten Freibad für Erwachsene um fünf Euro, für Jugendliche um 2,50 Euro, Erhöhung der Einzeleintritte für Erwachsene um 0,50 Euro, keine Kostenfreiheit mehr für Bezieher von ALG II.
3. Erhöhung der Kinderbetreuungsgebühren (Krippe, Kindergarten, Hort) um fünf Prozent ab April 2010.
4. Aussetzung der Pauschalzuschüsse an Feuerwehren für die Jahre 2010 und 2011.
5. Laufende Zuschüsse an alle Vereine werden 2010 generell um zehn Prozent gekürzt, ab 2011 wird die Kürzung auf fünf Prozent reduziert.
6. Kürzungen in allen Bereichen des Gebäude- und Straßenunterhalts soweit möglich.
7. Kürzung der Verfügungsmittel des Bürgermeisters um

pauschal 1000 Euro.

8. Kürzung der Sitzungsgelder des Gemeinderats um zehn Prozent zunächst für 2010 und 2011.

9. Zuschuss für Betriebsausflug Belegschaft/Gemeinderat wird gestrichen.

10. Erhöhung der Gewerbesteuer ab 2010 auf 360 Prozent.

Die Alternative zur Gewerbesteuererhöhung wäre eine Erhöhung der Grundsteuer gewesen. Da allerdings zuletzt 2005 die Grundsteuer erhöht wurde, hat man sich entschieden, die Gewerbesteuer zu erhöhen, da diese zuletzt 1997 angepasst wurde. Für einen Großteil der Unternehmen die als Personengesellschaft geführt werden, ist die Erhöhung ohnehin keine zusätzliche Belastung, da die Gewerbesteuer bei der Einkommensteuerveranlagung als Betriebsausgabe abgesetzt werden kann.

Sowohl die schlechte konjunkturelle Lage als auch die Steuergesetzgebung des Bundes zwingen die Gemeinden zu Einsparungen in allen Bereichen und auch zu Erhöhungen der Einnahmen. Um auch künftig die vielen Angebote der Gemeinde gewährleisten zu können, ist es unumgänglich diese Maßnahmen zu ergreifen. **GEMEINDE**

Alles für Ihr Fahrzeug!

AUTOHAUS Brucker Straße

MEISTERBETRIEB

Maisach · direkt am S-Bahnhof

Telefon 081 41/30 52 85 · Fax 081 41/30 52 86

Maisacher Tiefbau

Kanal-Erdarbeiten und Wasserhaltung



Meisterbetrieb

Peter Partsch

Rottbach

Schmiedstraße 4

82216 Maisach

Telefon 081 35/80 93

Telefax 081 35/88 49

SPENGLEREI · BEDACHUNGEN

DACHSANIERUNG

DACHFLÄCHENFENSTER

BALKONABDICHTUNG

GARAGENABDICHTUNG

WANDVERKLEIDUNG

PAULIC
Ihr Partner für Dach und Wand

Stefanusstraße 20

82216 Stefansberg

Tel. 081 41/9 49 24

Fax 081 41/3 01 10

Neuer Marktplatz

Die Bauarbeiten zum neuen Marktplatz vor dem Rathaus werden voraussichtlich im März beginnen. Um mit den Tiefbauarbeiten zügig voran zu kommen, mussten bereits einige Vorarbeiten geleistet werden. Aus diesem Grund hat der Bauhof Ende Januar die Bäume im Rathausgarten gefällt. Da der alte Kastanienbaum nicht mehr standsicher war, musste auch er gefällt werden. Sobald die Bauarbeiten abgeschlossen sind, wird für jeden gefallenen Baum ein Neuer gepflanzt. „Spätestens im Herbst 2010 ist der Marktplatz vollständig fertig gestellt und bereit für den Wochenmarkt und viele schöne gemeinsame Veranstaltungen“ so Bürgermeister Hans Seidl.

GEMEINDE/FOTO: TB



MUSIKSCHULEN BIETEN AN

➔ **Musikschule Maisach**
örtliche Leitung Brigitte Wagenpfeil
Telefonnummer: 08141/93198
musikschule.maisach@web.de

➔ **Musikschule Gernlinden**
örtliche Leitung Petra Kennerknecht

Telefonnummer 08142/20833
musikschule.gernlinden@web.de

➔ **Musikalische Ausbildung** für alle Altersstufen in der Blaskapelle Maisach e.V., Internet unter www.blaskapelle-maisach.de Kontakt bei Andrea Turini, Telefonnummer 08141/305473

Pflege des Kriegerdenkmals

In unserer Reihe „Grünpaten“ stellen wir Ihnen in dieser Ausgabe die Pflegerinnen des Kriegerdenkmals in Malching Evelyn Huttenloher und Gerlinde Kraetschmer vor. Beide kümmern sich seit rund drei Jahren gemeinsam um den Unterhalt des Denkmals. Sie pflegen sowohl die beiden Pflanztröge als auch den Blumenschmuck außerhalb.

Das Wasser zum Gießen der Pflanzen bekommen sie vom Nachbarn Stefan Huber. Im Namen der Gemeinde Maisach und seinen Bürgerinnen und Bürgern bedanken wir uns herzlich bei Evelyn Huttenloher und Gerlinde Kraetschmer für ihre Arbeit. GEMEINDE/FOTO: TB



Aufzug bald in Betrieb Nach sieben Monaten ist der Aufzug am Bürgerzentrum in Gernlinden so gut wie fertig gestellt. Mittlerweile ist der verglaste Schacht erstellt und die Aufzugsmaschine einschließlich -kabine eingebaut. Nun sind noch geringfügige elektrische Abänderungs- und Anschlussarbeiten fertig zu stellen. Im Februar erfolgt die Abnahme durch den TÜV, sodass der Aufzug voraussichtlich ab Ende Februar in Betrieb genommen werden kann. GEMEINDE/FOTO: TB

Spieleausleihe bei Schlaubi

Sie finden Schlaubi im Kispul-Spielhaus, Alte Brucker Straße 18 a, in 82216 Maisach (am Sportplatz). Die neue Telefonnummer lautet 08141/95103. Die Öffnungszeiten sind donnerstags von 14.30 bis 16.30 Uhr (außer an Feiertagen und in den Ferien).

Kostenlose Ausleihe von Kinderspielen ab 3 Jahre, Gesellschaftsspielen für groß und klein, Lernspielen (Lük, Logico usw). Weitere Informationen gibt es im Internet unter www.schlaubi-maisach.de KISPUL

Räum- und Streupflicht beachten

Im Hinblick auf die immer noch möglichen winterlichen Verhältnisse will die Gemeinde Maisach ihre Bürgerinnen und Bürger nochmals auf die Räum- und Streupflicht aufmerksam machen. Hierzu einen Auszug aus der gemeindlichen Verordnung zur Räum- und Streupflicht.

Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben Anlieger ihre Gehbahnen, die an ihr Grundstück angrenzen – wenn keine Gehbahnen vorhanden sind, eine Gehbahnfläche von rund 1,50 Meter, gerechnet ab der Grundstücksgrenze - auf eigene Kosten in

sicherem Zustand zu erhalten. Die Sicherungsfläche ist an Werktagen bis 7 Uhr und an Sonn- und Feiertagen bis 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen (Sand, Splitt), nicht jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen. Bei besonderer Glättegefahr (an Treppen oder starken Steigungen) ist das Streuen von Tausalz zulässig.

Diese Maßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist. Der geräumte Schnee oder die Eisreste sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, haben die Anlieger das Räumgut spätestens am folgenden Tage von der öffentlichen Straße zu entfernen. Im Rahmen der Reinigungspflicht der Anlieger ist ausgebrachter Streusplitt beziehungsweise Sand regelmäßig zu entfernen. Aus Rücksicht, insbesondere auf unsere älteren und behinderten Mitmenschen wird um die Einhaltung der Räum- und Streupflicht gebeten.

GEMEINDE

Überwuchs von Anpflanzungen

Die Gemeinde weist aus gegebenem Anlass darauf hin, dass die Eigentümer von Grundstücken Anpflanzungen jeglicher Art zur Grenze an öffentliche Verkehrsflächen hin, in regelmäßigen Abständen zurückschneiden müssen. Das Lichtraumprofil (Durchgangs- beziehungsweise Durchfahrthöhe) muss im Gehbahnbereich 2,50 Meter und 4,50 Meter im Fahrbahnbereich betragen. Die seitliche Begrenzung ist identisch mit der Straßenbegrenzungslinie beziehungsweise Grundstücksgrenze.

Die Grundlage hierfür ergibt sich aus dem Bayer. Straßen- und Wegegesetz Art. 66 sowie aus der Verordnung zur

Sicherung und Reinhaltung von öffentlichen Verkehrsflächen der Gemeinde Maisach. Sollten Verstöße hieraus resultieren, kann ein Bußgeld bis zu 500 Euro verhängt werden.

Zusätzlich können bei auftretenden Schäden durch Überwuchs (zum Beispiel Verletzungen durch überhängende Äste entlang von Gehbahnen) Schadenersatzansprüche beim Grundstückseigentümer geltend gemacht werden. Bei Neupflanzungen ist zu beachten dass genügend Abstand zur Grundstücksgrenze eingehalten wird, um ein sofortiges Herauswachsen zu verhindern. Wir danken für Ihr Verständnis. GEMEINDE

Leseclub startet

Seit 1. Januar gibt es die Top 10 aus dem Bereich Belletristik der Spiegel-Bestseller-Liste regelmäßig und aktuell in der Gemeindebücherei. Außerdem sind die Zeitschriften

„Floh!“, „Flohkiste“ und „Focus Schule“ neu im Sortiment. Ab 5. Februar startet der Leseclub für alle Kinder zwischen acht und zehn Jahren. GEMEINDEBÜCHEREI

Der erste Bücherflohmarkt in der Jugendbegegnungsstätte Maisach (am Feuerhausweg neben dem Spielplatz) findet am Samstag, 6. März, von 10 bis 16 Uhr statt. Angenommen werden gebrauchte Bücher, CDs und Langspielplatten. Einlieferungstermine sind Montag, 1. März, Dienstag, 2. März, Donnerstag, 4. März und Freitag, 5. März jeweils von 14.30 bis 19 Uhr. Der Erlös wird der Kinderkrebshilfe gespendet. JUGENDBEGEGNUNGSSTÄTTE

		FACHBERATUNG & AUSFÜHRUNG
BARTZ & FÖRSTER Meisterbetrieb Kermerstr. 36 · Maisach-Germerswang Tel. 081 41/951 53, Fax 081 41/9 55 39		

<p>Sandra Rentzsch Steuerberaterin</p> <ul style="list-style-type: none"> • Beratung in steuer- und betriebswirtschaftlichen Angelegenheiten von Selbstständigen und Gewerbetreibenden sowie Kapitalgesellschaften • Finanzbuchführung und Lohnbuchführung sowie Jahresabschlüsse • Erstellung von Steuererklärungen für Privatpersonen und Rentnern <p>Herbststraße 4 · 82216 Gernlinden Telefon 0 81 42/4 70 38 · Montag–Donnerstag 9.00 Uhr –16.00 Uhr</p>

<p><i>Wenn der Mensch den Menschen braucht...</i></p>	<p>Hanrieder BESTATTUNGEN</p> <p>Beratung. Betreuung. Begleitung. <i>Persönliche Trauerhilfe mit Familientradition</i></p> <p>Tel. 081 41 - 6 31 37 <i>Tag und Nacht, auch an Sonn- und Feiertagen</i></p> <p>Ihr Partner auf allen Friedhöfen</p> <p>Fürstenfeldbruck · Dachauer Straße 26 · info@hanrieder.de · www.hanrieder.de</p>
---	---



Turnhalle saniert Seit Mitte Januar ist die energetische Sanierung der Turnhalle Gernlinden abgeschlossen. In relativ kurzer Zeit wurde unter anderem eine Wärmedämmung an der Fassade angebracht, die Fenster erneuert, eine Lüftungsanlage eingebaut, die Decke weiß lackiert, eine ballwurfsichere Beleuchtung eingebaut und die Eingangs- und Fluchttüren erneuert. Des Weiteren ist die Beleuchtung nun über Bewegungsmelder gesteuert. Zur Freude der Schulkinder und der Vereine können diese ihre neue, energetische Turnhalle ab sofort wieder uneingeschränkt benutzen.

GEMEINDE/FOTO: TB

GLÜCKWÜNSCHE IM JANUAR

zum 80. Geburtstag

Josef Glas	Augustin Hupfer
Wilhelmine Kummer	Susanna Ramsauer
Agnes Kandler	

zum 85. Geburtstag

Maria Hohenadl	Adelheid Pably
Anna Nowak	Walburga Trinkl

zum 90. Geburtstag

Katharina Binder	Frieda Echlter
------------------	----------------

„Glück ist etwas das man geben kann, ohne es zu haben.“
Ricarda Huch

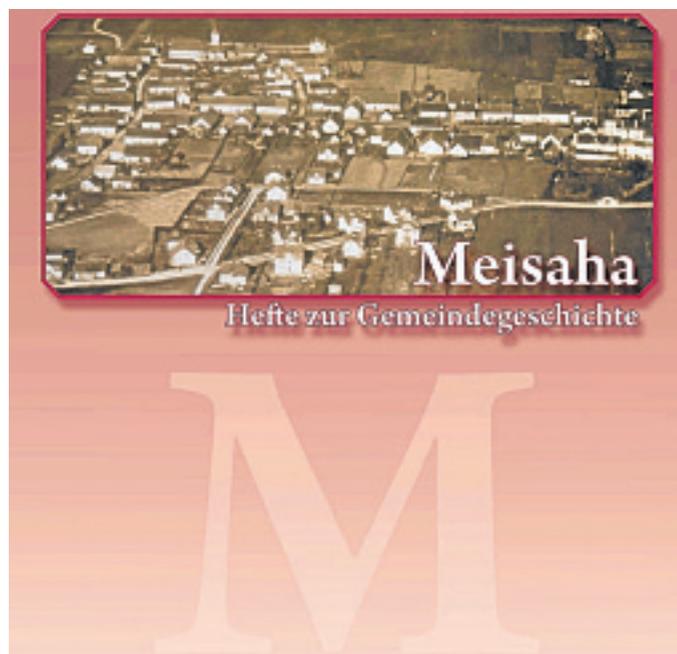
Heft zur Maisacher Geschichte ist erschienen

Das erste Heft der neuen Reihe zur Geschichte unserer Gemeinde enthält folgende Artikel:

- 80 Jahre Maisacher Bad
- Kirchen in Diepoltshofen
 - Heimatrecht
- Bürgermeister Wegmann
 - Interview mit Erwin Petersen

Das Heft ist im Rathaus, Zimmer O 02, Frau Reiter, und bei der Sparkasse Gernlinden zum Preis von fünf Euro erhältlich.

ARBEITSKREIS GESCHICHTE/FOTO: TB



Sanierung im Zeitplan

Die Sanierung des Kinderhauses St. Vitus in Maisach liegt im Zeitplan. Obwohl die Elektro- und Sanitärarbeiten derzeit witterungsbedingt noch nicht begonnen werden können, rechnet der Architekt mit einer planmäßigen Fertigstellung der Sanierung. Von den geschätzten Gesamtkosten von 1,25 Millionen Euro trägt ein Drittel die Katholische Kirchenanstalt zu St. Vitus, nach Abzug des Staatszuschusses verbleibt ein von der Gemeinde Maisach zu tragender Anteil von 525.000 Euro.

GEMEINDE/FOTO: TB

www.allianz-minderlein.de
Telefon 0 81 41/9 31 77 · Fax 9 00 15

Hans Selzer

Kunststoff-Fenster, Rollläden
MAISACH – Sonnenstraße 1
Telefon 0 81 41/9 01 17 · Fax 9 03 81

NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 0 81 35/4 78
Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 0 81 35/84 63

STIHL DIENST Popp Gartengeräte



Rasenmäher · Rasentraktoren
Schneeräumgeräte · Techn. Gase
Verkauf · Verleih · Reparatur

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Hasenhelde
Tel. (0 81 41) 666667 · Fax (0 81 41) 666668
Info@popp-ffb.de · www.popp-ffb.de



Umbauarbeiten im Gange

Die Umbauarbeiten am Parkhotel Gernlinden für die heilpädagogische Tagesstätte für Kinder und Jugendliche mit Behinderungen sind in vollem Gange. Derzeit laufen die Arbeiten zur Anpassung der Elektro- und Sanitärinstallation sowie der Einbau der behindertengerechten Bäder und WC. Im April soll die Tagesstätte mit zwei Gruppen für 16 schulpflichtige Kinder eröffnet werden. Die Eröffnung des Wohnheims und der Förderstätte für erwachsene Menschen mit Behinderung ist im Herbst vorgesehen.

GEMEINDE/FOTO: TB



Stolze Sternsinger Selbst klirrende Kälte konnte keinen Sternsinger abschrecken: In Gernlinden waren wieder elf Sternsinger-Gruppen unterwegs. Auf das Ergebnis ihres Engagements können sie stolz sein: 7600 Euro konnten sie in Gernlinden sammeln. Auch in diesem Jahr sammelten die Kinder für ganz besondere Projekte: Die Pfarrei Bruder Konrad hält direkten Kontakt zu einer Ordensschwester in Tansania, die sich für Kinder aus äußerst ärmlichen Verhältnissen einsetzt sowie zu einem Kinderkrankenhaus in Bolivien. Die Gernlindner Sternsinger haben so einen direkten Bezug zu ihren gesammelten Spenden und sind stolz darauf, anderen Kindern, helfen zu können. Pfarrer Marek Baginski freute sich über den Einsatz der zahlreichen Kinder in seiner Pfarrgemeinde.

PFARRGEMEINDE GERNLINDEN/FOTO: TB



Anlass zur Freude

Anlass zur Freude hatten die Kinder vom Kinderhaus Sankt Bartholomäus in Überacker. Tobias Ottillinger (hinten r.), Vorsitzender des ortsansässigen Burschenvereins, übergab eine Spende von 500 Euro. Das Team um Leiterin Maria Seifert (hinten l.) und der Träger bedanken sich recht herzlich im Namen aller Kinder und Eltern und wünschen dem Burschenverein Überacker weiterhin ein so großes Engagement für die Ortsgemeinschaft.

KINDERHAUS ST. BARTHOLOMÄUS/FOTO: TB



Zeit verging im Flug In besinnlicher Atmosphäre begrüßte der 1. Vorsitzende Alfred Graumann die zahlreichen Mitglieder und Gäste bei der Weihnachtsfeier 2009 des BdV Ortsverband Gernlinden. Beim gemeinsamen Singen, den vorgetragenen Geschichten und Gedichten verging die Zeit sehr schnell. Musikalisch umrahmt wurde die Feier vom bewährten Duo Bethke aus der Gemeinde Karlsfeld.

BdV-ORTSVERBAND GERNLINDEN/FOTO: TB

Für den guten Zweck

Germerswang – Die beiden Sternsingergruppen des Schützenvereins Almrausch waren auch dieses Jahr wieder unterwegs um für den guten Zweck zu sammeln. So konnten sie an die Kinderkrebshilfe von Brigitte Balon 1000 Euro, an die Nachbarschaftshilfe von Pfarrer Georg Martin 500 Euro sowie an das Kindermissionswerk der Kirche 281,02 Euro überreichen. **ALMRAUSCHSCHÜTZEN**



Fast 2000 Euro spendeten die Sternsinger.

FOTO: TB

Zweite Wii-Meisterschaft

Überacker – Am 14. März findet die zweite Wii-Meisterschaft des Jugendfördervereins des SV Rot-Weiß Überacker statt. Es stehen die Disziplinen Bowling, Tennis und Baseball auf dem Programm. Vorjahressieger Mathias Flinspach muss den Wanderpokal an den neuen Sieger abtreten. Weitere Sachpreise warten. Mitmachen kann jeder von 6 bis 99 Jahren, Start ist um 10 Uhr in der Sportgaststätte, die Teilnehmergebühr beträgt vier Euro. Mehr Informationen dazu gibt es im Internet unter www.jfv-sv-rw.de. **JUGENDFÖRDERVEREIN SV ROT-WEISS ÜBERACKER**

Weiterempfohlen – Seit 1852

www.moebel-feicht.de

Schiebetüren

Individuelle Schiebetüren für die Trennung von Räumen oder vor Ihren begehrten Kleiderschrank. Verschiedene Alurahmenprofile und eine große Auswahl an Füllungen wie Glas, Holz, Acryl, Lack usw. passen sich in jeden Raum perfekt ein. Informieren Sie sich jetzt bei uns im Möbelhaus.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

MOBEL FEICHT

Lindenstr. 6 • 82216 Maisach • T. 081 41/904 12
 Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9–12 u. 14–18 Uhr • Sa. 9–12.30 Uhr
 oder nach Vereinbarung



Spende für krebskranke Kinder Die Kirchliche Frauengruppe Gernlinden spendet: Einen Erlös von 3000 Euro konnte der traditionelle Adventsbasar im Gernlindner Pfarrheim erzielen. Immer am ersten Adventswochenende werden dort Handarbeiten, Basteleien und Backwaren verkauft, die von der Kirchlichen Frauengruppe mit großem Engagement und in vielen ehrenamtlichen Arbeitsstunden selbst hergestellt werden. Das Geld wurde an mehrere gemeinnützige Einrichtungen verteilt, unter anderem an die Nachbarschaftshilfe und den gemeindlichen Sozialfonds. 500 Euro übergab Barbara Puzik (Foto rechts) an die Vorstandsmitglieder des Vereins „Krebskranken Kindern helfen im Landkreis Fürstfeldbruck e. V.“ Der Verein bedankt sich bei der Frauengruppe und bei allen, die den großen Erfolg des Adventsbasars ermöglicht haben.

KREBSKRANKEN KINDERN HELFEN/FOTO: TB

Mit dem Kombi-Ticket zur Messe

Gemeinde – Für die Messe f.r.e.e vom 18. bis 22. Februar und die Handwerksmesse IHM mit Garten München vom 3. bis 9. März bietet der MVV, gemeinsam mit der Messe München, wieder Eintrittskarten mit MVV-Bezahlung an. Diese Messe-Kombi-Tickets beinhalten die Fahrt zum Messegelände und zurück, Eintritt in die Messe inklusive. Die MVV-Messe-Kombi-Tickets sind in allen S-Bahn-Stationen am Automaten, in allen MVV-Regionalbussen mit elektronischem Fahrschein drucker und in München bei den MVG-Kundencentern Marienplatz, Poccistraße und Sendlinger Tor und den MVG-Verkaufsstellen erhältlich. Infos unter www.mvv-muenchen.de. **MVV**

VHS

Maisach – Das Programmheft der Volkshochschule für das Sommersemester 2010 wurde am 27. Januar an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt. Zusätzlich wurden die Programme in den Maisacher und Gernlindner Banken und in einigen Geschäften sowie im Rathaus aufgelegt. Unter www.vhs-maisach.de steht das neue Programm auch im Internet. Anmeldungen sind jederzeit noch bis rund eine Woche vor Kursbeginn schriftlich, selbstverständlich auch telefonisch (0 81 41/ 9 00 98), per Fax (0 81 41/ 9 02 79) und per E-Mail (vhs.maisach@gmx.de) möglich. Von einer rechtzeitigen Anmeldung kann auch das Zustandekommen eines Kurses abhängen. Die VHS bietet Ihnen dieses Semester erstmals ein „Studium generale“-Wissenschaft für alle – generationsübergreifend, zeitgemäß, mit Niveau an. An neun Abenden werden von qualifizierten Dozenten Themenbereiche aus den Fächern Kunstgeschichte, Naturwissenschaften und Politik anschaulich erläutert und didaktisch kom-



petent präsentiert. Am 30. April findet im Bürgerzentrum Gernlinden ein besonderes Highlight des Sommerprogramms statt: Die Gruppe „Mundwerk“ präsentiert A-Cappella-Comedy vom feinsten. Beginn ist um 20 Uhr, Eintritt: 17 Euro und 12 Euro für Schüler/Studenten. Karten gibt es in der VHS-Geschäftsstelle und werden gegen Porto auch gerne zugesandt. **VHS-TEAM**

Ruhiges Feuerwehr-Jahr

Gernlinden – Am 15. Januar fand bei der Freiwilligen Feuerwehr Gernlinden die Jahreshauptversammlung mit Wahl des Vereinsvorstandes statt. Zu Beginn lieferte Kommandant Ric Unteutsch in seinem Jahresrückblick einige Daten zum vergangenen Jahr 2009. So musste die Freiwillige Feuerwehr Gernlinden zu insgesamt 65 Einsätzen ausrücken. Darunter waren insgesamt 16 Brandeinsätze, 45 Technische Hilfeleistungen und vier Fehlalarmierungen. Das Jahr 2009 gestaltete sich somit als eher ruhiges Jahr, da auch keine größeren wetterbedingten Ereignisse eintraten. Die insgesamt 73 aktiven Feuerwehrdienstleistenden, darunter sechs weibliche Einsatzkräfte, nahmen im Jahr 2009 an 54 Fortbildungslehrgängen teil und absolvierten 32 Übungen. Die Jugendfeuerwehr umfasst aktuell 24 Mädchen und Jungen im Alter von 12 bis 17 Jahren und ist damit eine der stärksten Jugendgruppen im Landkreis. Der Vereins-Vorsitzende Hannes Haschka und Schriftführer Florian Bernhardt lieferten interessante Informationen aus dem vergangenen Vereinsjahr. So wurden neben verschiedenen Veranstaltungen zum dritten Mal das große Hallenfest in Zusammenarbeit mit dem Burschenverein organisiert. Bei der Wahl wurden die Vorstandsmitglieder mit großer Mehrheit in Ihren Ämtern bestätigt: 1. Vorsitzender Hannes Haschka, 2. Vorsitzender Dieter Keller, Schriftführer Florian Bernhardt, Kassier Peter Reichelmeier, Fahnenjunkler Herbert Rappenglitz, Kassenrevisoren: Manfred Rieger und Adolf Neulingner. **FFW GERNLINDEN**

Das Fürstfeldbrucker Tagblatt wird gelesen!

Und zwar von **70.000** Lesern täglich. Das kann kein anderer von sich behaupten.

*Quelle: L-Wert-Kontakte, Media-Analyse 2009, Tageszeitungen



Buchen Sie jetzt Ihre Anzeige:
Tel. (08141) 4001 - 0, Fax 44170
anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de



rustikal



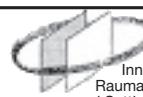
modern

Besuchen Sie doch ganz unverbindlich unsere Ausstellungsräume.

- 700 m² Möbel- und Küchenausstellung
- 20 Essplätze und Eckbänke
- Möbel aus Eigenproduktion und von Lieferanten
- Öffnungszeiten neu: Mo., Di., Mi. 9–16 Uhr, Do., Fr. 9–18 Uhr, Sa. 9–14 Uhr oder gerne auch nach 18 Uhr nach Vereinbarung

www.wohnen-huber.de

Einrichtungs-/Küchenstudio · Schreinerei · Steinbach bei Moorenweis · Tel. 0 81 46/75 97 · Fax 0 81 46/75 77



Innungsmittglied
Raumausstatter-
und Sattler-Handwerk

JOSEF SKOFF
Raumausstatter GmbH

**Cabrio-Verdecke - Lederwaren
Tapeten - Teppiche - Bodenbeläge
KIS-Schlüsselservice**

Neue Adresse: Bräuhausstr. 4 · Maisach
Tel./Fax 0 81 41/9 05 05

ROBERT RENTZSCH

Heizung + Sanitär

Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau
+ Photovoltaikanlagen

Tel. 0 81 42 / 4 70 08 Fax 0 81 42 / 44 30 96

82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, Robert.Rentzsch@arcor.de



Grundschule startet ins neue Jahr Bei der ersten Schulversammlung der Grundschule Gernlinden im neuen Jahr wünschte Rektorin Edeltraud Feirer allen Kindern und Lehrkräften ein gutes neues Jahr mit vielen glücklichen Erlebnissen. Glücklich sind alle an der Schule darüber, dass die Sanierungsarbeiten in der Turnhalle planmäßig soweit vorangeschritten sind und der Sportunterricht nun wieder in der Halle stattfinden kann. Kinder aus der Klasse 2 a zeigten verschiedene Glücksbringer und vier Mädchen aus der Klasse 3 b überbrachten als Sternsinger Segenswünsche für die Schule. Damit auch das Zusammenleben im neuen Jahr weiter gut gelingt, forderte Edeltraud Feirer alle auf, aufeinander zu achten und freundlich miteinander umzugehen. Die Kinder der Klasse 2 b erklärten das musikalisch mit dem Lied „Probier's doch mal mit Höflichkeit“.

GRUNDSCHULE GERNLINDEN/FOTO: TB

Schulanmeldung 2010

Am Mittwoch, 14. April 2010, findet die Schulanmeldung statt. Anzumelden sind alle Kinder, die im folgenden Schuljahr erstmals schulpflichtig werden, das heißt alle Kinder, die **am 30. September 2010 sechs Jahre alt sein werden**, also spätestens am 30. September 2004 geboren sind. Anzumelden sind ferner alle Kinder, die im vorigen Jahr vom Besuch der Volksschule zurückgestellt worden sind. Auf **Antrag** können auch alle Kinder angemeldet werden, die in der Zeit vom 1. Oktober bis 31. Dezember 2004 zur Welt kamen. Auf **Antrag mit schulpsychologischem Gutachten** können Kinder, die in der Zeit ab 1.

Januar 2005 geboren sind, angemeldet werden. Die Pflicht zur Schulanmeldung besteht auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten beabsichtigen, ihr Kind vom Besuch der Volksschule zurückstellen zu lassen oder bis Schulbeginn ihren Wohnort wechseln wollen.

Die Kinder müssen an der Volksschule, in deren **Schulsprengel** sie wohnen oder an einer staatlich genehmigten privaten Volksschule angemeldet werden. Das gilt auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten die Genehmigung eines Gastschulverhältnisses beantragen wollen. Die Erziehungsberechtigten sollen persönlich mit dem Kind

zur Schuleinschreibung kommen. Bei der Schulanmeldung sind von den Erziehungsberechtigten die nach dem Anmeldeblatt erforderlichen Angaben zu machen und durch Vorlage des Geburtsscheines zu belegen. Sind mehrere Erziehungsberechtigte vorhanden, so müssen sie die Anmeldung im gegenseitigen Einvernehmen vornehmen. In Zweifelsfällen soll jedoch der andere Erziehungsberechtigte schriftlich zustimmen. Bei Fragen im Zusammenhang mit der Einschulung stehen Ihnen die Schulleitungen und die Lehrkräfte gerne zur Verfügung.

GRUNDSCHULEN MAISACH UND GERNLINDEN

Grundschule Maisach

Anmeldung:
Riedlstraße 4, 82216 Maisach.
Am Mittwoch, 14. April 2010
in der Zeit von 12 bis 16 Uhr.
Schulleitung: Johann Beck,
Telefon 0 81 41/9 01 82.

Grundschule Gernlinden

Anmeldung:
Bruder-Konrad-Str. 5, 82216 Gernlinden.
Am Mittwoch, 14. April 2010
in der Zeit von 12.30 bis 17 Uhr.
Schulleitung: Edeltraud Feirer
Telefon 0 81 42/1 46 40.



Eier verzieren mit Klosterarbeit

Der Heimat- und Trachtenverein Maisach lädt an zwei Abenden, jeweils Donnerstag, 4. und 11. März um 19.30 Uhr, zum Verzieren eines Eies in Klosterarbeit ein.

Kursgebühr: 10 Euro.

Materialkosten: circa 30 Euro.

Ort: Christa Turini-Huber, Stefanusstraße 8 a.

Anmeldung: bei Christa Turini-Huber, Telefon: 0 81 41/9 58 75.

HEIMAT UND TRACHTENVEREIN/FOTO: TB

Richtiger Umgang mit dem Defibrillator

Gernlinden – Am Donnerstag, 7. Januar, informierte die Feuerwehr Gernlinden interessierte Bürger über die Handhabung eines automatischen externen Defibrillators „AED“.

In einer rund dreistündigen Schulung erläuterten Gundula Döbbeler (Gesundheits- und Krankenschwester), Florian Bernhardt und Kommandant Ric Unteutsch (beide Rettungssanitäter) 15 Bürgern aus der Gemeinde Maisach die wichtigsten Grundkenntnisse im Umgang mit

diesen Geräten. AEDs stehen beispielsweise am Feuerwehrhaus Gernlinden (Haupteingang), der Volksbank in Maisach, in den Münchner U-Bahnhöfen sowie in immer mehr Firmen und behördlichen Einrichtungen zur Verfügung.

Ein AED dient der primären Behandlung von Herzrhythmusstörungen, wie sie beispielsweise beim Krankheitsbild des plötzlichen Herztodes oder nach einem schweren Herzinfarkt vorkommen. **FFW GERNLINDEN**



Der Umgang mit einem Defibrillator will gelernt sein. FOTO: TB

Maria's Blumenstube

Floristik, traditionell-modern • Brautsträuße
Dekorationen • Trauerbinderei • Fleurop-Dienst

Valentinstag am 14. Februar

Sonntag's
geöffnet
schöne, frische
Blumensträuße



Hauptstraße 25 a
82216 Maisach
Telefon 0 81 41/34 69 90
Fax 0 81 41/53 08 18

Angelika-Apotheke



Im Bürger-Center
Telefon 0 81 41/9 04 30
Auf der Jägerstraße 5
82216 Maisach



Martin Furtner Malerbetrieb GmbH

82216 Malching
Hufschmiedstraße 6
Telefon 0 81 41/9 42 23 • Fax 0 81 41/3 00 66

JEROMIN HEIZUNGSBAU

Öl- und Gasfeuerungsanlagen
Kundendienst

Krokusstraße 29 · 82216 Maisach
☎ 08141-94248 · Fax 08141-30215
Mobil 0172-5928776



Probenwochenende Mit einem erfolgversprechenden Probenwochenende in Gelbenholzen begann das Sängerjahr 2010 für die „Sound of Voices“, den Jugendchor des Gesangverein Maisach. Neben der Probenarbeit für die kommenden Auftritte wurden die Sängerinnen und Sänger durch den Chorleiter Christian Meister in kleinen Gruppen stimmbildnerisch geschult. Jugendliche, die gerne mitsingen wollen, sind herzlich zu einer Schnupperstunde eingeladen, die Proben finden jeden Donnerstag von 18.45 bis 19.45 Uhr in Maisach im Vereinsheim, Rudi-Haimerl-Weg, statt.

GESANGVEREIN MAISACH/FOTO: TB

Gesangverein zieht positive Jahresbilanz

Maisach – Am 7. Januar fand die Jahreshauptversammlung des Gesangverein im vollbesetzten Vereinsheim statt. Gerdi Schünke, die Vorsitzende des Vorstandes, konnte dabei auch das Ehrenmitglied Gerda Popfinger, den Chorleiter Christian Meister und aus der Gemeinde den 2. Bürgermeister Roland Müller und die 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein sowie den Vereinsreferenten Alfred Hirsch begrüßen.

Gerdi Schünke zog Bilanz über das abgelaufene Jahr 2009. Der Gemischte Chor hatte neun öffentliche Auftritte und 36 Chorproben sowie ein Probenwochenende in Kempten. Die Fridolinspatzen, der Kinderchor des Vereins, hatten 36 Proben und acht Auftritte und der Jugendchor, die Sound of Voices, hatten 34 Proben, ein Probenwochenende und neun Auftritte. Höhepunkte des letzten Jahres waren das Weihnachtskonzert in der Pfarrkirche St. Vitus, das jährliche Saugrillen, der Verkaufsstand

beim Verkaufsoffenen Sonntag, der Bazar und der Stand beim Maisacher Advent. Diese Veranstaltungen sind für den Verein enorm wichtig, da er durch diese Einnahmen seine Jugend- und Vereinsarbeit finanziert.

Im Jahr 2010 wurde der Neujahrsempfang der CSU musikalisch umrahmt. Ein Muttertagkonzert wird mit allen drei Chören stattfinden.

Teilnahme am Kreischorsingen ist geplant

Die Teilnahme am Kreischorsingen ist geplant und die Gestaltung einer Adventmesse in der Pfarrkirche St. Vitus. Der Gemeinde Maisach wurde für die jährlich gewährten Zuschüsse für die Jugendarbeit gedankt. Der Verein startet mit neuen Stücken in das Jahr 2010 und sucht wieder neue Sängerinnen und Sänger, die gerne im Chor singen möchten.

GESANGVEREIN MAISACH

Buntes Faschingstreiben

Gernlinden – Das Kartell der Gernlindner Ortsvereine und der Faschingsausschuss laden alle Bürger ein, den Faschingsumzug zu besuchen. Schon um 13 Uhr beginnt das bunte Faschingstreiben vor dem Bürgerzentrum. Einer der ältesten Faschingsumzüge im Raum München wird am Faschingssonntag, 14. Februar, ab 14 Uhr durch Gernlinden ziehen. Der Gaudiwurm

startet in der Heinzingerstraße und führt in die Brucker-, Graf-Toerring-, Maisacher-, Frühling-, Berlepsch- und über die Brucker Straße zurück zum Bürgerzentrum. Dieses Jahr werden wieder viele Faschingswagen und Fußgruppen teilnehmen. Die Themen werden vom Faschingsausschuss-Vorsitzenden Reinhard Graf aber noch geheim gehalten. Der Umzug

löst sich vor dem Bürgerzentrum auf, wo anschließend im großen Saal eine Faschingsparty mit Auftritten der mitwirkenden Garden und Showtanzgruppen aus Gernlinden und der Umgebung stattfindet. Unterbrochen wird das Ganze nur von der Preisverleihung. Kommen Sie zu uns nach Gernlinden zum traditionellen Faschingsumzug. **ORTSKARTELL GERNLINDEN**

Werben Sie einen neuen Leser und sichern Sie sich Ihre Wunschprämie!



① LCD-Fernseher Samsung 22"

Bildschirmdiagonale 56 cm, LCD mit CCFL, Auflösung 1366 x 768, Maße mit Tischfuß: 557,8 x 216 x 437,4 mm (B x T x H)

Zuzahlung: 199,- Euro

② Steiff Teddybär „Classic 1909“ 25 cm

Aus Mohair Webpelz, Blond, abwaschbar, mit Druck-Stimme

③ 50 € in bar



Übrigens: auch Nicht-Abonnenten können neue Leser werben!

Diese exklusiven Prämien für Ihre Empfehlung des Münchner Merkur.

Überzeugen Sie sich und andere von einer der modernsten Tageszeitungen Deutschlands. Sie bringt Ihnen täglich das Neueste, Interessanteste und Wissenswerteste frei Haus. Plus mehr Individualität, mehr Bayern und mehr Extras!

Holen Sie sich eine von 450 Prämien oder kassieren Sie 50 Euro in bar für einen neuen Abonnenten.

Noch mehr Prämien finden Sie auch unter www.merkur-online.de/prämien



Der Münchner Merkur und seine Heimatzeitungen. Hier ist Bayern daheim.

www.merkur-online.de

ICH BIN DER NEUE ABONNENT DES MÜNCHNER MERKUR/SEINER HEIMATZEITUNG

Bitte liefern Sie mir für die Dauer von mindestens 12 Monaten den Münchner Merkur oder eine seiner Heimatzeitungen zum monatlichen Bezugspreis von derzeit 27,90 Euro inkl. Zustellung und MwSt. Ich oder eine in meinem Haushalt lebende Person waren in den letzten 6 Monaten nicht Bezieher Ihrer Zeitung.

Name, Vorname _____
 Straße, Hausnummer _____
 PLZ Ort _____
 Telefon _____

Datum, Unterschrift des Abonnenten _____

Ich bin damit einverstanden, dass die zu entrichtenden Abonnementgebühren von meinem Konto abgebucht werden. Diese Einzugsmächtigung kann jederzeit widerrufen werden. Sie erlischt automatisch bei Kündigung des Abonnements.

Konto _____
 BLZ _____
 Bank _____

Datum, Unterschrift des Kontoinhabers _____

Abbuchung: monatlich vierteljährlich halbjährlich jährlich

Ich bestelle den Münchner Merkur/seiner Heimatzeitung ab:

AN LWL 102

ICH BIN DER VERMITTLER

Für den Münchner Merkur/seiner Heimatzeitung habe ich einen Abonnenten geworben. Mir ist bekannt, dass es für Eigenwerbung, Werbung von Ehegatten oder im gleichen Haushalt lebende Personen und das verbilligte Studentenabonnement des Münchner Merkur keine Prämie gibt.

Name, Vorname _____
 Straße, Hausnummer _____
 PLZ Ort _____
 Telefon _____

Datum, Unterschrift des Vermittlers _____

Meine Prämie: (bitte ankreuzen)

- ① LCD-Fernseher Samsung 22"
 ② Steiff Teddybär „Classic 1909“ 25 cm
 ③ 50 Euro in bar

Die jeweilige Zuzahlung habe ich zur Kenntnis genommen. Der neue Abonnent ist berechtigt, innerhalb von 2 Wochen die Bestellung des Abonnements ohne Angabe von Gründen gegenüber dem Münchener Zeitungs-Verlag, Leserservice, 80282 München, zu widerrufen. Die Frist ist durch rechtzeitige Absendung des Widerrufs gewahrt.

ÜBRIGENS: AUCH NICHT-ABONNENTEN KÖNNEN NEUE LESER WERBEN!

Coupon bitte ausschneiden und senden an:

Münchener Zeitungs-Verlag,
 Leserservice, 80282 München
 Telefon 089/5306-777
 Fax 089/5306-601

www.merkur-online.de/leserservice

2. ÖKUMENISCHER KIRCHENTAG

15 000 Schlafplätze gesucht

Gemeinde – Haben Sie Platz auf Ihrem Sofa, eine bequeme Liege oder haben Sie sogar ein Bett frei? Der 2. Ökumenische Kirchentag (ÖKT) sucht für seine Gäste 15.000 Schlafplätze bei gastfreundlichen Menschen. Zu der Großveranstaltung vom 12. bis 16. Mai 2010 kommen Christen aus Deutschland und der ganzen Welt in München zusammen, um über ihre Rolle als Christen in Gesellschaft, Kirche und der Welt zu diskutieren, für eine ökumenische Gemeinschaft

einzutreten und ausgelassen miteinander zu feiern. Während die jugendlichen Teilnehmenden des 2. ÖKT in Klassenzimmern übernachten, brauchen wir für die Erwachsenen Privatquartiere. Ihre Gäste sind ab 35 Jahre alt. Sie suchen einen kostenlosen Platz zum Schlafen und freuen sich über ein kleines Frühstück. Öffnen Sie Ihr Herz und Ihre Wohnung für Christinnen und Christen, die am ökumenischen Kirchentag teilnehmen wollen! Zeigen Sie dem Rest Deutsch-

lands die sprichwörtliche bayrische Gastfreundschaft und denken Sie daran: „Vergesst die Gastfreundschaft nicht; denn durch sie haben einige, ohne es zu ahnen, Engel beherbergt.“ Infomaterial liegt in den Kirchen und Pfarrbüros auf. Sie können auch Auskunft auf der Internetseite <http://www.oekt.de/> erhalten. Oder wenden Sie sich an die Pfarrbeauftragte für den ökumenischen Kirchentag, Tatjana Boleslawski unter: oekt.tsb@online.de.

PFARREI ST. VITUS



Schlittenfahrt am Weinberg

Riesigen Anklang fand das Schlittenfahren am heimischen Weinberg bei Diepoltshofen. Zum kurzfristig angesetzten Termin vom Elternbeirat des AWO Kinderhauses „Tausendfüßler“ kamen viele Kinder und deren Eltern. Die Kleinen genossen unter hellblauem Himmel den herrlichen Schnee, währenddessen die Eltern sich bei einer Tasse Glühwein wärmten und austauschten.

ELTERNBEIRAT KINDERHAUS TAUSENFÜßLER/FOTO: TB

BERUFGENOSSENSCHAFT INFORMIERT

Im Winter besser nicht aufs Dach

Gemeinde – Auch wenn die Hersteller von Photovoltaikanlagen lange Garantien geben – es kommt doch immer wieder vor, dass Landwirte für Reparaturarbeiten aufs Dach müssen. Gerade im Winter kann das überaus gefährlich sein. Reduzieren Sie solche Arbeiten bei Schnee und Eisglätte deshalb auf das absolut Unvermeidliche und treffen Sie gegebenenfalls Vorsorgemaßnahmen, die sie zuverlässig vor einem Absturz schützen. Das Säubern von Photovoltaikplatten von Schnee gehört nicht zu diesen unaufschiebbaren Arbeiten. Bedenken Sie: Ein Absturz aus großer Höhe endet fast immer mit schlimmen Folgen, zum Beispiel mit komplizier-

ten Wirbelsäulenbrüchen und manchmal sogar tödlich. Die Sicherheitsbrater der LBG Franken und Oberbayern warnen eindringlich davor, generell bei Dacharbeiten „am falschen Ende zu sparen“ und betonen ausdrücklich, wie wichtig eine passende Absturzsicherung ist. Zum Beispiel leistet eine Hubarbeitsbühne, die es mit Auslegern von bis zu 24 Metern gibt, und die stunden- oder tageweise ausgeliehen werden kann, hier gute Dienste. Wenn kleinere, kurzfristig durchzuführende Arbeiten auf dem Dach anfallen, raten die Sicherheitsexperten zum Einsatz eines Anseilschutzsystems als kostengünstige, zuverlässige und schnelle Si-

cherungsmaßnahme gegen Absturz. Ausführliche Informationen zum sicheren Arbeiten auf dem Dach stehen zum kostenlosen Download auf der Homepage der LSV-Träger Franken und Oberbayern unter www.fob.lsv.de (im Bereich „Aktuelles“) zur Verfügung oder können kostenlos unter den Telefonnummern 09 21/60 33 50; 089/454 80 500 und 09 31/8 00 42 25 im Dienstleistungszentrum Prävention der LBG Franken und Oberbayern angefordert werden. Unter diesen Service-Nummern stehen auch die LBG-Sicherheitsberater für ein persönliches Gespräch zur Verfügung.



Arbeit am Tonfeld

Gernlinden – Arbeit am Tonfeld ist eine Möglichkeit zur Entwicklungsförderung für Kinder und Jugendliche. Das Tonfeld ist ein flacher Holzkasten, der mit Tonerde gefüllt ist. Der Ton kann mit den Händen berührt, geformt und wieder verändert werden. Dadurch wird besonders der Berührungssinn und somit auch der Körper angesprochen. Kinder oder Jugendliche, die durch verschiedene Gelegenheiten in ihrer Entwicklung gestört wurden, haben hier die Möglichkeit ihre Welt zu gestalten, Beängstigendes

darzustellen und neue Umgangformen zu üben. So bekommen sie Zugang zu ihren Möglichkeiten und können neue Handlungskompetenzen für den Alltag erwerben. Weitere Hintergründe über die Besonderheiten und die Wirkweise dieser Arbeit erfahren Sie am Dienstag, 23. Februar, um 20 Uhr, im Gernlindner Frauentreff, Gebrüder-Grimm-Weg 3, in Gernlinden. Anmeldung für den Informationsabend bei: Edith Kistler, Tel. 0 81 42/48 82 67 oder E-Mail: ekistler@gmx.de.

FRAUENTREFF/FOTO: TB

Die neue Wohnwand?  www.moebel-feicht.de

Zeit für ein neues Bad?  **Hanff** seit 1932
Fliesen-Bäder-Ambiente

- FLIESEN
- KAMINE
- VERLEGUNG
- KOMPLETTBADSANIERUNG
- SANITÄR
- BÄDER
- VERKAUF

www.fliesen-ffb.de
J.-G.-Gutenberg-Str. 28 • 82140 Olching • Tel. 0 81 42/4 77 80


Meisterbetrieb für Dachdecker-, Spengler- und Installationsarbeiten
Bräuhausstraße 19 • 82216 Maisach • Telefon 0 81 41/9 04 74 • Fax 0 81 41/9 55 80



So sehen Sieger aus Die D-Jugend Volleyball-Mädchen der TSG konnten ihre Liga als Gruppenbeste beenden und hatten nun vor, sich bei der Kreismeisterschaft am 31. Januar in Haimhausen für die Oberbayerische Meisterschaften zu qualifizieren. Verstärkt durch Jenny Engelmann und Daja Raddatz, die vom SV Esting nach Maisach wechselten, und mit neuer Trainerin Petra Engelmann konnten die Elf- bis Zwölfjährigen Mädchen nach vier Spieltagen wiederholt ihr Lieblingslied: „So sehen Sieger aus“ anstimmen. Neben Jasmin Groß, Barbara Leschke und Fiona Spinar, die sogar noch E-Jugend spielen können, spielten Lisa Niedermayr, Niki Stadler und Julia Berger. Direkt für die Oberbayerischen Meisterschaften qualifizierten sich die C-Mädchen. Ohne Punkt- und Satzverlust dominierten sie ihre Liga nach Belieben und trainieren jetzt schon eifrig für die höheren Aufgaben.

TSG MAISACH/FOTO: TB

Bogenschützen rücken Rang vor

Maisach – Die Bogenschützen vom BSC Maisach haben seit Dezember an dem Wettkampf der Oberbayerischen Meisterschaft, der Bezirksliga Oberbayern und dem Sankt-Sebastian-Turnier in Mainburg teilgenommen. In der Bezirksliga Oberbayern haben sie einen Rang gut gemacht und sich von den acht teilnehmenden Vereinen auf Platz drei geschoben. Das bedeutet Tabellengleichstand mit den Bogenvereinen aus Ebersberg und Tacherting welche Platz eins und zwei einnehmen. Nur fünf Ringe haben dem Maisacher Fün-

fer-Team gefehlt und sie wären ganz an der Spitze. Der Klassenerhalt in der Bezirksliga ist dem BSC Maisach sicher.

Selbstvertrauen getankt

Beim traditionellen Sankt-Sebastian-Turnier sind sechs Maisacher gestartet. In der Recurve Schützenklasse Damen und Herren sind sie im mittleren Feld und in der Altersklasse im vorderen Viertel als auch im letzteren Viertel zu finden. In der Compound Schützenklasse allerdings hat

es bis an die Spitze gereicht, das Wolfgang Aumiller genügend Selbstvertrauen für die Bayerische Meisterschaft geben wird.

Bei der Oberbayerischen Meisterschaft in Schrobenhausen haben sich dieses Mal leider nur zwei Bogenschützen vom BSC zur Bayerischen Meisterschaft qualifiziert. Diese findet Anfang Februar in Hochbrück statt. Wolfgang Aumiller in der Compound Schützenklasse und Frank Boretzky in der Recurve-Schützenklasse werden an den Start gehen.

BSC MAISACH

KURSANGEBOT

Buntes Programm

Maisach – Auch heuer bietet die TSG wieder neue Kurse an. Kick Power, ein Intervalltraining aus Boxen, Muay Thai und Capoeira, Einradfahren für Anfänger und nach langer Zeit endlich wieder Training und Abnahme des Sportabzeichens. Klassiker wie der Inliner Sicherheitskurs, dieses Jahr auch für Erwachsene, Fahrradsicherheitstraining, Aqua Gymnastik im Freibad oder Slackline

auf der Balancierleine sind ebenfalls wieder im Angebot, genauso Ausdauersportarten wie Nordic Walking, Skilanglauf, Richtiges und gesundes Laufen und die richtige Kraul-Schwimmtechnik. Alle Kurse und Beschreibungen unter www.tsgmaisach.de oder Tel. 0 81 42/48 83 55. Zum Kennenlernen bietet die TSG außerdem eine Schnuppermitgliedschaft von April bis Juli an.

TSG MAISACH



Silvesterschießen

42 Maisacher Schützen ließen mit dem stärksten Kaliber für Revolver das alte Jahr ausklingen. Das Silvesterschießen ist ein beliebtes Schießen, das durch immer mehr Beteiligung ein schöner Abschluss zum Jahresende ist. Der Revolver Kaliber 44 Magnum erforderte die ganze Kraft und Konzentration der Schützen, um das Ziel – eine bemalte Holzscheibe – auf 25 Meter zu treffen. Jeder Schütze hatte nur einen Probeschuss und musste dann mit einem gezielten Schuss auf die Holzscheibe sein Können unter Beweis stellen. Die gestiftete Scheibe vom Vorjahressieger Peter Freytag gewann diesmal die Schützin Annemarie Koch (Mitte). Sie traf mit ihrem Schuss genau den Punkt auf der Scheibe und zeigte den beiden Nächstplatzierten, Wolfgang Schnöring (l., 2. Platz) und Friedrich Fischer (r., 3. Platz) dass auch eine Frau mit dem Revolver umgehen kann.

BAVARIA-SCHÜTZEN/FOTO: TB

Sonderseiten wirken

Sie eröffnen ein neues Geschäft?
Sie ändern Ihren Firmenstandort?
Sie feiern Betriebsjubiläum?

...wir sind Ihr Ansprechpartner
für Ihr Firmenportrait!

Damit es kein Geheimnis bleibt. Mit einer Sonderveröffentlichung im Fürstenfeldbrucker Tagblatt erhöhen Sie nicht nur Ihren Bekanntheitsgrad, sondern stellen auch sicher, dass Ihre Kunden immer rechtzeitig informiert sind. Wir beraten Sie gerne, wie Sie unsere kaufkräftige Leserschaft günstig und zielgenau erreichen.

Fürstenfeldbrucker Tagblatt:
Telefon 0 81 41/40 01-0 · Fax 0 81 41/4 41 70
E-Mail anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de





Zehnjährige siegt Beim traditionellen Drei-Königs-Schießen hat die zehnjährige Jaqueline Schwarz den Vogel abgeschossen. Mit einem 9,21 Teiler gewann sie bei 39 Schützen die Drei-Königs-Scheibe. Unser Foto zeigt (v. l.) Georg Pitschi mit 59,53 Teiler, Jaqueline Schwarz 9,21 Teiler, Josef Sisting, 64,76 Teiler und Gaby Rappenglitz, Schützenmeisterin.

WALDSCHÜTZEN/FOTO: TB



Nachwuchsläufer trotzen Regen Als Jahresausklang und zum Ende der Laufsaison 2009 nahmen die St. Vitus Flitzer vom Kinderhaus St. Vitus in Maisach am Silvesterlauf in Egenhofen teil. Dabei trotzen sie auch dem Regenwetter, das es zunächst nicht gut mit ihnen meinte: Immerhin zehn Kinder kamen an den Start, obwohl es bis kurz vor dem Start regnete. Am Ende kamen alle ans Ziel und bekamen eine verdiente Medaille überreicht. Abschließend waren sich alle St. Vitus-Flitzer einig: Der Silvesterlauf war wieder einmal ein wunderschönes Erlebnis.

KINDERHAUS ST. VITUS/FOTO: TB



Langjährige Treue Eine besondere und seltene Ehrung: Georg Mundo, Josef Kandler, Peter Ottillinger, Leonhard Schwarzmann und Johann Heinrich bekamen am 8. Januar die Ehrenzeichen des Bayerischen und des Deutschen Sportschützenbundes von Franz Schützing als Vertreter des Gaus Fürstfeldbruck verliehen. Der zweite Bürgermeister Roland Müller bedankte sich im Namen der Gemeinde Maisach bei den Geehrten für deren langjährige Treue und betonte, dies sei Ausdruck einer intakten Dorf- und Vereinsgemeinschaft in Überacker. Danach beschloss die Versammlung einstimmig die Jubilare sowie den ehemaligen Schützenmeister Gerhard Stettler für deren Treue zu Ehrenmitgliedern zu ernennen. Unser Bild zeigt (v. l.) sitzend: Georg Mundo, Peter Ottillinger, Josef Kandler, Gerhard Stettler; stehend: Bernhard Niederreiter, Georg Huber, Innozenz Kappelmeir, Johann Steber, Franz Schützing.

KLEEBATTSCHÜTZEN/TB-FOTO: WALTER BILLER



Männersache Wegen Verhinderung der Favoritin Stefanie Menhart haben dieses mal die Männer bei der Vereinsmeisterschaft für Luftgewehr in Germerswang dominiert. So war nach den ersten 40 Schuss einzig Hermine Reitmayr unter den sieben Männern. Günter Strauß hat als Erstplatzierter des Vorkampfes nichts mehr anbrennen lassen. Als Zweiter hat Simon Schlatter seinen Vater Josef überholt. Die Platzierungen im Einzelnen: 1. Günter Strauß (Foto Mitte); 2. Simon Schlatter (links); 3. Josef Schlatter (rechts); 4. Hermine Reitmayr; 5. Johannes Steber; 6. Thomas Nowotzin; 7. Frank Sandrock; 8. Christian Richter.

ALMRAUSCHSCHÜTZEN/FOTO: TB



Die Pokalgewinner des Drei-Königs-Pokals (v. l.): Christoph Hörl, Bernhard Kraetschmer.

FOTO: TB

Drei-Königs-Pokal war begehrt

Malching – Die Maleiche-Schützen in Malching führten ihr traditionelles Drei-König-Schießen durch. 47 Teilnehmer beteiligten sich im Wettstreit um Ringe und Blattl. Neben Adlerserie (Ringe/Blattl) und der Meister- und Punktprämie war natürlich der Drei-König-Pokal das begehrte Objekt. Zusätzlich

wurde das Johann-Kellerer-Gedächtnisschießen durchgeführt. Die Gedächtnisscheibe, gestiftet von der Witwe des 2006 verstorbenen Ehrenmitgliedes aus Lindach war natürlich ein weiterer Höhepunkt. Mit Jakob Neumair gewann ein „Lindacher diese begehrte Ehrenscheibe vor Jakob Staffler und Leonhard

Hainzinger sowie Evelyn Huttenloher und Michael Dinkel. Pokalgewinner sind Bernhard Kraetschmer vor Martin Staffler und seinem Bruder Sebastian. Den Jugend-Pokal sicherte sich Christoph Hörl mit der Luftpistole vor Bernd Wörl und Simon Neumair.

MALEICHE-SCHÜTZEN



Einfach vorbeikommen!

Für unsere erweiterte **Service-Werkstatt** bekommen Sie zur Zeit noch **schnelle Termine**

Service ohne lange Voranmeldung.

Hol- + Bring-Service



Auto Rasch GmbH & Co. KG
Augsburger Straße 38/40
82256 Fürstfeldbruck
Telefon 0 81 41 / 2 94-0
Fax 0 81 41 / 2 94-45
www.auto-rasch.de



Volkswagen Service®

Unsere Öffnungszeiten für Werkstatt und Teiledienst:

Täglich 7-18 Uhr durchgehend und Samstag 9-13 Uhr

Zum Beispiel: Danke-Schön-Aktion für VW-Nutzfahrzeug-Service ab 2003 € 89,-*
*ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten



Der Froschkönig Am 12. Februar tritt in der Hühnerleiter Maisach e. V. das Theater Geist mit der Produktion „Der Froschkönig“ von Tobias Rank auf. Das Grimm'sche Märchen erzählt mit Gedichten, Liedern, Schau- und Figurenspiel die Geschichte einer sich endlich erfüllenden Liebe, für alle Glückssucher ab fünf Jahren. Gespielt wird in der Hühnerleiter Maisach, Schmidhammerstraße 17, um 15 Uhr. Kartenvorverkauf bei Andrea Jahn, Tel. 0 81 41/2 66 80.

HÜHNERLEITER/FOTO: TB

Spannende Lesung

Maisach – Als Carmen Rohrbach am 14. Januar mit ihrer Lesung an der Realschule begann, wurden die 62 Schüler der Klassen 10 b und 10 e schlagartig still. Zu fesselnd war das vorgestellte Buch „Solange ich atme“. Die Autorin beschreibt darin ihre Jugend in der DDR, ihren dramatischen Fluchtversuch über die Ostsee und ihren zweijährigen Gefängnisauenthalt.

Immer wieder vertiefte Carmen Rohrbach das Gelesene durch spontane Erzählungen. Eindringlich vermittelt sie so den Schülern ihre Beweggründe für die Flucht und ihre schlimmen Erfahrungen im Gefängnis. Wie sehr die Lebensgeschichte der Autorin die jugendlichen Zuhörer anspricht, zeigen deren interessierte und weiterführende Fragen im Anschluss an die Lesung. **REALSCHULE MAISACH**



Die Autorin Carmen Rohrbach begeisterte die Schüler der Realschule mit ihrer Lesung.

FOTO: TB

Übungsabend für Volkstanz

Maisach – Tanzfreunde aufgepasst: Der Heimat- und Trachtenverein Maisach lädt von Februar bis April jeden dritten Freitag im Monat zum offenen Volkstanzübungsabend ein. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Jeder zwischen 12 und 99 Jahren, der Spaß an Bewegung und bayrischer Musik hat, ist herzlich eingeladen, mitzumachen. Beginn ist am 19. Februar um 20 Uhr im Gasthaus Schlammerl. Informationen unter Telefon 08141/95875.

TRACHTENVEREIN

Spielenachmittag im Schlaubi

Maisach – „Ran an die Karten“ – Unter diesem Motto findet unser nächster Spielenachmittag bei Schlaubi statt. Am 26. Februar treffen wir uns von 15 bis 17 Uhr im Kispul-Spielhaus Alte Brucker Str. 18 a. Kartenspiele von UNO bis Phase 10 warten auf euch. Wir freuen uns auf alle interessierten Kinder. Für Getränke und Knabberereien ist gesorgt. Teilnahme kostet ein Euro.

SCHLAUBI

Spenden für den guten Zweck

ANZEIGE

Das Fredo Supercenter in der Hasenheide FFB hatte einige Spieler der Münchner Löwen zur Autogramstunde im Haus. Die gesamten Einnahmen aus dieser Aktion wurden nun der Ronald Mc Donald Kinderhilfe in Großhadern gespendet. Die Tochter von Inhaber Manfred Ott, Sandra Ott hat die Einnahmen von 350 € aus Ihrer Tasche auf 500 € aufgerundet. Der Scheck wurde stellvertretend an Angela Heigl überreicht.



Auf dem Foto von links: Betriebsleiter Andreas Weiß, Angela Heigl, Sandra Ott, Fredo Besitzer Manfred Ott.

Sammlung für Spielplatz

Gernlinden – Am 16. Januar wurde wieder eine Sammlung zugunsten des Spielplatzes an der Brucker Straße durchgeführt. Erich Zotz vom Kartell der Gernlindner Ortsvereine bedankt sich bei allen Helfern, unter anderem beim Fanfarenzug, beim Siedlerbund und bei der Heimatbühne, die das Kartell trotz des kalten Wetters fleißig unterstützt haben.

Leider wird das Sortieren des Papiers immer schwieriger, weil viele Leute Pappe und Plastikfolien in die Bündel mit einbinden. Nach Einführung der blauen Tonne ist

die Papiermenge im letzten Jahr um rund zehn Prozent zurückgegangen. Das hört sich nicht viel an, ist aber der Etat des Ostereiersuchens. Helfen Sie uns bitte weiterhin mit Ihrer Papier-, Schuh- und Kleiderspende bei den nächsten Sammlungen am 17. April, 24. Juli und 23. Oktober, damit wir die Faschingsgruppe, das Ostereiersuchen, das Kinderfest, den Gernlindner Advent und die Sauberhaltung und Weiterentwicklung des Spielplatzes weiterhin gewährleisten können.

ERICH ZOTZ

KARTELL DER ORTSVEREINE

Flohmarkt rund ums Kind

Maisach – Am Samstag, 27. Februar, von 9 bis 12 Uhr findet im AWO-Kinderhaus „Tausendfüßler“, Pfarrer-Betzl-Straße 16 in Maisach ein Flohmarkt statt. Es werden Baby- und Kinderkleidung, Spielsachen sowie Zubehör rund ums Kind verkauft. Anmeldung und Tischreservierung sind per E-Mail unter awo-elternbeirat@web.de oder telefonisch unter 0 81 41/40 46 20 möglich. Die Tischmiete beträgt fünf Euro und einen Kuchen. Auf Ihren Besuch freut sich der Elternbeirat des Kinderhauses.

ELTERNBEIRAT

KINDERHAUS TAUSENDFÜßLER

Kinderbetreuung in den Ferien

Maisach – Die Nachbarschaftshilfe Maisach/Egenhofen ist während der Faschingsferien vom 15. bis 19. Februar und in den Osterferien vom 29. März bis 1. April für Ihre Kinder da. Die Kinder können von 7.50 bis 14 Uhr beziehungsweise 15.30 Uhr teilnehmen. Ort: Maisach, Ecke Riedl-/ Göttlerstraße. **NACHBARSCHAFTSHILFE**

Fredo Supercenter

Hasenheide 6
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 0 81 41/5 03 03
Gewerbegebiet Hasenheide
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8–19 Uhr
und Samstag 8–18 Uhr



Fredo Supercenter

Tulpenstraße 11
82216 Maisach
Telefon 0 81 41/9 44 75
Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 8–19 Uhr
und Samstag 8–18 Uhr

Krombacher Pils



11.99
24 x 0,33 l oder 20 x 0,5 l
(zzgl. Pfand)



Franziskaner Weißbier

12.99
20 x 0,5 l
(zzgl. Pfand)

verschiedene Sorten

Gültig bis zum 20. 2. 2010
Irrtum vorbehalten
Nur solange der Vorrat reicht!